

LAGAN



Design and Quality
IKEA of Sweden

SUOMI	4
SVENSKA	19
ÍSLENSKA	34

Sisälllys

Turvallisuusohjeet	4	Vihjeitä ja neuvoja	11
Laitteen kuvaus	6	Hoito ja puhdistus	12
Käyttöpaneeli	6	Vianmääritys	14
Ohjelmat	6	Tekniset tiedot	15
Lisätoiminnot	7	Ympäristönsuojelu	16
Käyttöönotto	8	IKEA-TAKUU	16
Päivittäinen käyttö	10		

Oikeus muutoksiin pidätetään.

Turvallisuusohjeet

Lue laitteen mukana toimitetut ohjeet ennen laitteen asennusta ja käyttöä. Valmistaja ei ota vastuuta henkilö- tai omaisuusvahingoista, jotka aiheutuvat laitteen virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Pidä ohjeet aina laitteen mukana tulevia käyttökertoja varten.

Laitteen huoltotyöt saa suorittaa vain pätevä huoltoteknikko. Käytä vain alkuperäisiä varaosia.

Henkilövahinkojen ja laitteen vaurioitumisen välttämiseksi laitetta ei saa yrittää korjata itse. Ota aina yhteys valtuutettuun huolto-liikkeeseen.

Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus

 **Varoitus!** Tukehtumis-, henkilövammat tai pysyvän vammautumisen vaara.

- Laitetta ei saa antaa fyysisesti tai aisteiltaan rajoittuneiden tai muulla tavalla taitamattomien tai kokemattomien henkilöiden, ei myöskään lasten, käyttöön. Ellei heidän turvallisuudestaan vastuussa oleva henkilö valvo ja opasta heitä laitteen käytössä. Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Pidä kaikki pakkausmateriaalit lasten ulottumattomissa.
- Pidä kaikki pesuaineet lasten ulottumattomissa.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luukun luota silloin, kun se on auki.

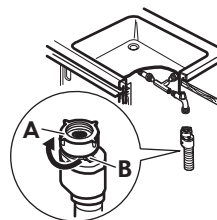
Asennus

- Poista kaikki pakkausmateriaalit.

- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Laitetta ei saa asentaa tilaan tai käyttäjätilassa, jossa lämpötila on alle 0 °C.
- Noudata koneen mukana toimitettuja ohjeita.
- Varmista, että laite asennetaan turvallisten rakenteiden alapuolelle ja lähelle.

Vesiliitäntä

- Varmista, etteivät vesiletkut vaurioidu.
- Ennen laitteen liittämistä uusiin putkiin tai putkiin, joita ei ole käytetty pitkään aikaan, anna veden valua, kunnes se on puhdasta.
- Laitteen ensimmäisellä käyttökerralla tulee varmistaa, ettei laitteessa ole vuotoja.
- Vedenottoletkussa on varoventtiili, joka estää letkun löystymisen. Letku voidaan irrottaa painamalla vipua (B) ja kääntämällä kiinnitintä (A) myötäpäivään.



- Vedenottoletkussa on ulkoinen läpinäkyvä vaippa. Jos letku on vaurioitunut, letkussa olevasta vedestä tulee tummaa.
- Jos vedenottoletku vaurioituu, irrota pistoke heti verkkopistorasiasta. Ota yhteyttä huoltoliikkeeseen vedenottoletkun vaihtamiseksi.

Sähköliitäntä

Varoitus! Tulipalo- ja sähköiskuvaara.

- Laite on kytkettävä maadoitettuun pistorasiaan.
- Varmista, että arvokilven sähkötiedot vastaavat kotitalouden sähköverkon arvoja. Ota muussa tapauksessa yhteyttä sähköasentajaan.
- Kytke pistoke maadoitettuun pistorasiaan.
- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.
- Varmista, ettei pistoke ja virtajohto vaurioidu. Ota yhteyttä huoltoliikkeeseen tai sähköasentajaan vaurioituneen virtajohdon vaihtamiseksi.
- Kytke pistoke pistorasiaan vasta asennuksen jälkeen. Varmista, että laitteen verkkovirtakytkentä on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.



Tämä kodinkone vastaa Euroopan yhteisön direktiivejä.

Käyttö

- Laite on tarkoitettu käytettäväksi normaalissa yksityisessä kotitaloudessa tai vastaavassa käytössä, kuten:
 - henkilöstön kodinomainen keittiöympäristö liikkeissä, toimistoissa ja muissa työympäristöissä
 - kodinomainen käyttö maatilalla
 - hotellien, motellien ja muiden majatalojen asiakkaiden kodinomainen käyttöympäristö
 - kodinomainen Bed and Breakfast -ympäristö.

Varoitus! Henkilövahingon vaara.

- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Aseta veitset ja teräväpäiset ruokailuvälineet ruokailuvälinekoriin teräpuoli alapäin tai vaakasuoraan asentoon.
- Älä pidä laitteen luukkua auki ilman valvontaa, jotta siihen ei kompastuta.
- Älä istu tai seiso avoimen luukun päällä.
- Konetiskiaineet ovat vaarallisia. Lue konetiskiaineen pakkauksen turvallisuusohjeet.
- Älä juo laitteessa olevaa vettä tai leiki sillä.
- Älä poista astioita laitteesta, ennen kuin ohjelma on päättynyt. Astioissa voi olla pesuainejäämiä.

Varoitus! Sähköiskun, tulipalon tai palovammojen vaara.

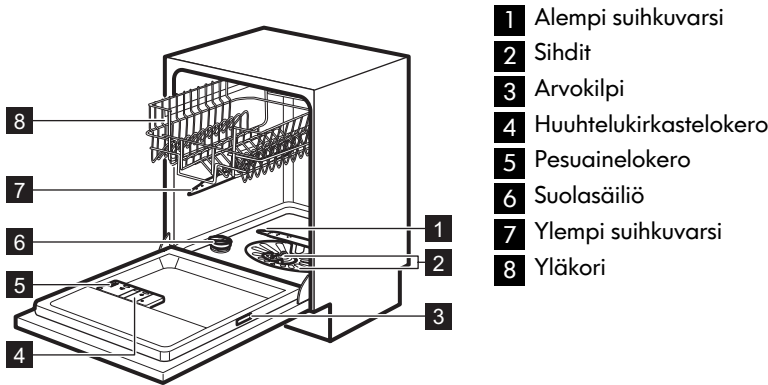
- Älä aseta laitteeseen, sen lähelle tai päälle syttyviä tuotteita tai syttyviin tuotteisiin kustutettuja esineitä.
- Älä suihkuta vettä tai käytä höyryä laitteen puhdistamiseen.
- Laitteesta voi tulla kuumaa höyryä, jos luukku avataan ohjelman ollessa käynnissä.

Hävittäminen

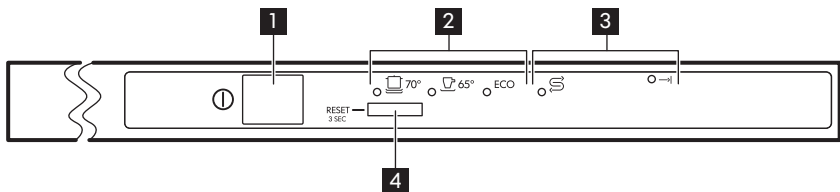
Varoitus! Tällöin on olemassa henkilövahinko- tai tukehtumisvaara.

- Irrota pistoke pistorasiasta.
- Leikkaa virtajohto irti ja hävitä se.
- Poista luukun lukitus, jotta lapset ja eläimet eivät lukkiudu laitteen sisälle.

Laitteen kuvaus



Käyttöpaneeli



- 1 Virtapainike
- 2 Ohjelman merkkivalot
- 3 Merkkivalot
- 4 Program -painike

Merkkivalot	Kuvaus
⌘	Suolan merkkivalo. Merkkivalo on sammunut, kun ohjelma on toiminnassa.
→	Ohjelma loppu -merkkivalo.

Ohjelmat

Ohjelma ¹⁾	Likaisuusaste Pestävät astiat	Ohjelma- vaiheet	Kestoai- ka (min)	Energia (kWh)	Vesi (l)
70° ²⁾	Erittäin likaiset astiat Ruokailuastiat, ruokailuväli- neet, kattilat ja pannut	Esipesu Varsinainen pesu 70 °C Huuhtelut Kuivaus	130 - 150	1.3 - 1.4	13 - 15

Ohjelma ¹⁾	Likaisuusaste Pestävät astiat	Ohjelma- vaiheet	Kestoai- ka (min)	Energia (kWh)	Vesi (l)
 65°	Normaalilikaiset astiat Ruokailuastiat ja ruokailuväli- neet	Esipesu Varsinainen pesu 65 °C Huuhtelut Kuivaus	100 - 110	1.2 - 1.6	15 - 16
ECO 50° ³⁾	Normaalilikaiset astiat Ruokailuastiat ja ruokailuväli- neet	Esipesu Varsinainen pesu 50 °C Huuhtelut Kuivaus	195	1.02	15

1) Vedenpaine ja lämpötila, energiasyötön vaihtelut, lisätoiminnot ja astioiden määrä vaikuttavat kulutusarvoihin.

2) Tämä ohjelma on tarkoitettu erittäin likaisille astioille ja kattiloiden ja pannujen asianmukaista pesua varten.

3) Tämä ohjelma pesee normaalilikaiset astiat ja ruokailuvälineet tehokkaimmalla veden- ja energiankulutuksella.
(Tämä on testilaitoksien standardiohjelma).

Tietoja testilaitokselle

Pyydä kaikki vaaditut testitiedot osoitteesta:

info.test@dishwasher-production.com

Kirjoita ylös tuotenumero (PNC), joka löytyy arvokilvestä.

Lisätoiminnot

Äänimerkit

Äänimerkit kuuluvat, kun laitteessa on jokin toimintahäiriö eikä niitä voida kytkeä pois. Laitteesta kuuluu äänimerkki myös ohjelman päättyttyä. Oletuksena äänimerkki on käytössä, mutta se voidaan poistaa käytöstä.

Ohjelman päättymisestä ilmoittavan äänimerkin käytöstä poistaminen

1. Kytke laite toimintaan painamalla virta-painiketta. Varmista, että laite on asetuksissa, katso 'Ohjelman asettaminen ja käynnistäminen'.
2. Paina ja pidä alhaalla painiketta **Program**, kunnes ohjelman merkkivalo  alkaa vilkkumaan ja ohjelman merkkivaloon  syttyy pysyvä valo.

3. Paina välittömästi painiketta **Program**.

- Ohjelman merkkivaloon  syttyy pysyvä valo.
- Ohjelman merkkivalo  alkaa vilkkumaan.

4. Odota, kunnes ohjelman merkkivalo  sammuu. Ohjelman merkkivalo  vilkkuu edelleen. Ohjelma loppu -merkkivalo palaa.
5. Paina painiketta **Program**. Ohjelma loppu -toiminnon merkkivalo sammuu. Ohjelman päättymisen ilmaiseva äänimerkki on poistettu käytöstä.
6. Paina virtapainiketta laitteen kytkemiseksi pois päältä ja asetuksen vahvistamiseksi.

Ohjelman päättymisestä ilmoittavan äänimerkin käyttöönotto

1. Katso kohta "Ohjelman päättymisestä ilmoittavan äänimerkin käyttöönotto" ja noudata vaiheiden (1) - (4) ohjeita. Ohjelma loppu -merkkivalo on sammunut.
2. Paina painiketta **Program**. Ohjelma loppu -merkkivalo syttyy. Ohjelman päättymisen ilmaiseva äänimerkki on otettu käyttöön.
3. Paina virtapainiketta laitteen kytkemiseksi pois päältä ja asetuksen vahvistamiseksi.

Käyttöönotto

1. Varmista, että vedenpehmentimen taso vastaa alueesi veden kovuutta. Säädä vedenpehmentimen tasoa tarvittaessa. Kysy paikallisen veden kovuus paikalliselta vesilaitokselta.
2. Täytä suolasäiliö.
3. Täytä huuhtelukirkastelokero.
4. Avaa vesihana.
5. Koneen sisällä voi olla valmistusjäämiä Poista ne käynnistämällä ohjelma. Älä käytä pesuainetta tai täytä koreja.

Vedenpehmentimen säätäminen

Veden kovuus				Vedenpehmentimen säätäminen
Saksalaiset asteet (°dH)	Ranskalaiset asteet (°fH)	mmol/l	Clarke-asteet	Taso
47 - 50	84 - 90	8,4 - 9,0	58 - 63	10
43 - 46	76 - 83	7,6 - 8,3	53 - 57	9
37 - 42	65 - 75	6,5 - 7,5	46 - 52	8
29 - 36	51 - 64	5,1 - 6,4	36 - 45	7
23 - 28	40 - 50	4,0 - 5,0	28 - 35	6
19 - 22	33 - 39	3,3 - 3,9	23 - 27	5 ¹⁾
15 - 18	26 - 32	2,6 - 3,2	18 - 22	4
11 - 14	19 - 25	1,9 - 2,5	13 - 17	3
4 - 10	7 - 18	0,7 - 1,8	5 - 12	2
< 4	< 7	< 0,7	< 5	1 ²⁾

1) Oletusasetus.
2) Älä käytä suolaa tällä tasolla.

Vedenpehmentimen tason säätäminen

1. Kytke laite toimintaan painamalla virta-painiketta. Varmista, että laite on asetus-tilassa, katso 'Ohjelman asettaminen ja käynnistäminen'.
2. Paina ja pidä alhaalla painiketta **Program**, kunnes ohjelman merkkivalo  alkaa vilkkumaan ja ohjelman merkkiva-loon  syttyy pysyvä valo.

3. Odota, kunnes ohjelman merkkivalo



sammuu. Ohjelman merkkivalo vilkkuu edelleen. Ohjelman loppu -merkkivalo alkaa vilkkua. Ohjelma loppu -merkkivalon jaksottainen vilkkuminen ilmaisee asetetun tason.

- Esim. Valo vilkkuu 5 kertaa, tauko, valo vilkkuu 5 kertaa = taso 5.

4. Muuta asetusta painamalla painiketta **Program** toistuvasti. Jokaisella painikkeen **Program** painalluskerralla tasonumero nousee.
5. Paina virtapainiketta laitteen kytkemiseksi pois päältä ja asetuksen vahvistamiseksi.

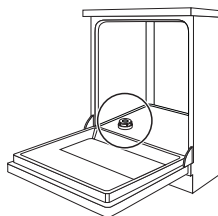
Suolasäiliön täyttäminen



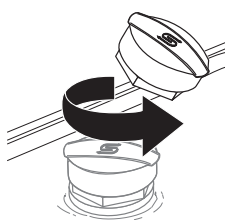
Huomio Vettä ja suolaa voi tulla ulos suolasäiliöstä, kun täytät sen.

Korroosion vaara. Estä tämä täytön jälkeen käynnistämällä ohjelma.

1



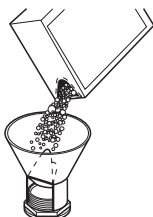
2



3



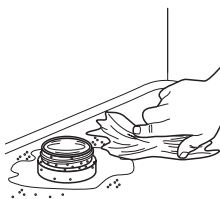
4



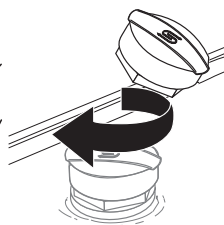
Kaada suolasäiliöön 1 litra vettä (vain ensimmäisellä käyttökerralla).

Lisää 1 kg suolaa suolasäiliöön.

5

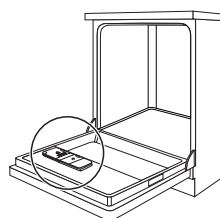


6

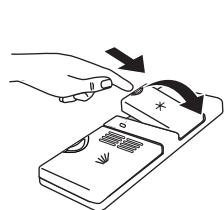


Huhtelukirkastelokeron täyttäminen

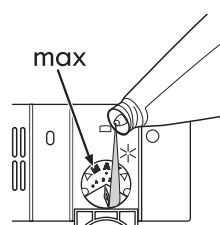
1



2

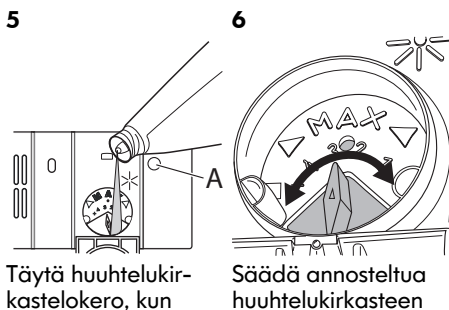


3



4





Täytä huuhtelukirkastelokero, kun

Säädä annosteltua huuhtelukirkasteen

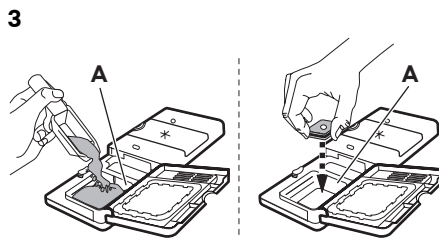
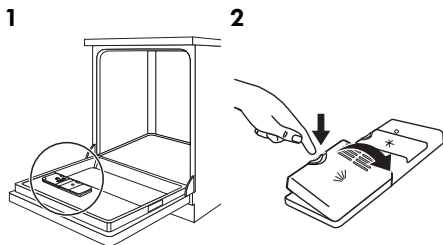
linssi (A) on läpinäkyvä.

määrää kääntämällä valitsin asetuksen 1 (alhaisin määrä) ja asetuksen 4 (suurin määrä) välille. Lue ohjeet kohdasta "VIANMÄÄRITYS".

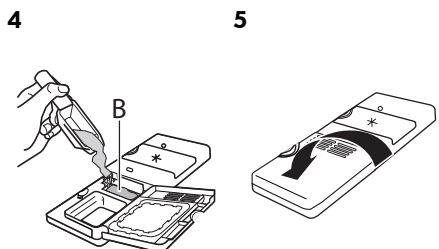
Päivittäinen käyttö

1. Avaa vesihana.
2. Kytke laite toimintaan painamalla virtapainiketta. Varmista, että laite on asetustilassa. Katso kohta "PESUOHJELMAN ASETTAMINEN JA KÄYNNISTÄMINEN".
 - Jos suolan merkkivalo palaa, täytä suolasäiliö.
3. Varmista, että huuhtelukirkastelokerossa on huuhtelukirkastetta.
4. Täytä korit.
5. Lisää koneetiskiaine.
6. Aseta ja käynnistä astioiden tyyppille ja likaisuusasteelle sopiva ohjelma.

Pesuaineen käyttäminen



Laita koneetiskiaine tai pesuainetabletti lokeroon (A).



Jos ohjelmassa on esipesuvaihe, laita pieni määrä koneetiskiainetta pesuainelokeroon (B).

Yhdistelmäpesu-tablettien käyttö

Jos käytät suolaa ja huuhtelukirkastetta sisältäviä pesu-tabletteja, älä täytä suolasäiliötä ja huuhtelukirkastelokeroa. Huuhtelukirkasteen merkkivalo syttyy, jos huuhtelukirkastelokero on tyhjä.

1. Aseta vedenpehmentin alhaisimpaan asetukseen.
2. Aseta huuhtelukirkastelokero alhaisimpaan asentoon.

Jos yhdistelmätablettien käyttö lopetetaan, suorita seuraavat toimenpiteet ennen kuin aloitat käyttämään konetiskiainetta, huuhtelukirkastetta ja astianpesukoneen suolaa erikseen:

1. Kytke laite toimintaan painamalla virtapainiketta.
2. Aseta vedenpehmentin korkeimpaan asetukseen.
3. Varmista, että suolasäiliö ja huuhtelukirkastelokero on täytetty täyteen.
4. Käynnistä lyhin ohjelma huuhteluvaiheella, älä käytä pesuainetta ja anna koneen käydä ilman astioita.
5. Sääda vedenpehmentin alueesi veden kovuuden mukaan.
6. Sääda huuhtelukirkasteen määrä.

Ohjelman asettaminen ja käynnistäminen

Asetustila

Joissakin asetuksissa laitteen on oltava asetustilassa.

Laitte on asetustilassa, kun päälle kytkemisen jälkeen kaikki ohjelman merkkivalot palavat.

Jos käyttöpaneelissa ei näy tätä, paina ja pidä alhaalla ohjelmapainiketta, kunnes kaikki ohjelman merkkivalot syttyvät.

Ohjelman käynnistys

1. Avaa vesihana.
2. Kytke laite toimintaan painamalla virtapainiketta. Varmista, että laite on asetustilassa.

3. Paina painiketta **Program** toistuvasti, kunnes vain haluamasi ohjelman merkkivalo palaa.
4. Sulje laitteen luukku. Ohjelma käynnistyy.

Luukun avaaminen laitteen ollessa toiminnassa

Jos avaat luukun, laite pysähtyy. Kun suljet luukun uudelleen, laite käynnistyy uudelleen keskeytyskohdasta.

Ohjelman peruuttaminen

1. Avaa laitteen luukku.
2. Paina ja pidä alhaalla ohjelmapainiketta, kunnes kaikki ohjelmien merkkivalot syttyvät.

 Varmista, että pesuainelokerossa on konetiskiainetta ennen uuden ohjelman käynnistämistä.

Ohjelman päättyessä

Ohjelma loppu -merkkivalo syttyy.

1. Kytke laite pois toiminnasta painamalla virtapainiketta.
2. Sulje vesihana.

 Jos virtapainiketta ei paineta muuttaman minuutin kuluessa ohjelman päätymisestä, kaikki merkkivalot sammuvat. Tämä vähentää energiankulutusta.

-  • Anna astioiden jäähtyä, ennen kuin tyhjennät ne koneesta. Kuumat astiat särkyvät helposti.
- Tyhjennä ensin alakori ja vasta sen jälkeen yläkori.
- Laitteen reunoilla ja luukussa voi olla vettä. Ruostumaton teräs jäähtyy nopeammin kuin astiat.

Vihjeitä ja neuvoja

Vedenpehmentin

Kovassa vedessä on huomattavasti mineraaleja, jotka voivat vahingoittaa laitetta ja aiheuttaa huonoja pesutuloksia. Vedenpehmentin neutralisoi kyseiset mineraalit.

Astianpesukoneen suola pitää vedenpehmentimen puhtaana ja hyväkuntoisena. On tärkeää asettaa oikea vedenpehmentimen taso. Täten taataan, että vedenpehmentin käyttää oikeaa astianpesukoneen suolamäärää ja vesimäärää.

Korien täyttäminen

i Katso esimerkkejä korien täytöstä laitteen mukana toimitetusta esitteestä.

- Käytä laitetta vain astianpesukonetta kestävien astioiden pesemiseen.
- Älä aseta laitteeseen puu-, sarviaines-, alumiini-, tina- ja kuperiastioita.
- Älä aseta astianpesukoneeseen esineitä, jotka imevät vettä (sienet, erilaiset kannakat).
- Poista ruokajäämät astioista.
- Voit poistaa kiinni palaneen ruoan helposti liottamalla keittoastioita ja pannuja vedessä ennen niiden asettamista astianpesukoneeseen.
- Aseta kupit, lasit, padat yms. alassuun.
- Varmista, etteivät ruokailuvälineet ja astiat tartu kiinni toisiinsa. Sekoita lusikat muihin ruokailuvälineisiin.
- Tarkista, että lasit eivät kosketa toisiaan.
- Aseta pienet esineet ruokailuvälinekoriin.
- Laita kevyet astiat yläkoriin. Tarkista, että astiat eivät pääse liikkumaan.
- Tarkista ennen ohjelman käynnistämistä, että suihkuvarret pyörivät esteettä.

Suolan, huuhtelukirkasteen ja konetiskiaineen käyttö

- Käytä ainoastaan astianpesukoneeseen tarkoitettua suolaa, huuhtelukirkastetta ja konetiskiainetta. Muut tuotteet voivat vahingoittaa laitetta.

- Huuhtelukirkaste auttaa viimeisen huuhteluvaiheen aikana kuivaamaan astiat ilman raitoja ja läikkiä.
- Yhdistelmäpesuainetabletit sisältävät pesuainetta, huuhtelukirkastetta ja muita liuotusaineita. Varmista, että kyseiset tabletit ovat paikallisen vedenkovuuden mukaiset. Noudata tuotepakkauksissa olevia ohjeita.
- Pesuainetabletit eivät liukene täysin lyhyissä ohjelmissa. Jotta astioihin ei jäisi pesuainejäämiä, suosittelemme pitkien ohjelmien käyttöä tablettien kanssa.
- Älä aseta koneeseen liikaa konetiskiainetta. Lue konetiskiaineen pakkauksen ohjeet.

Ennen ohjelman käynnistämistä

Varmista, että:

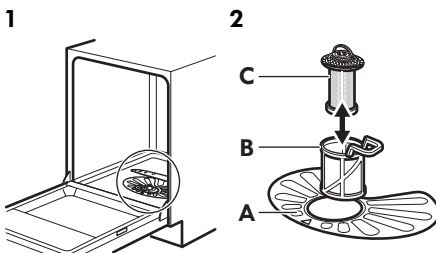
- Sihdit ovat puhtaat tai oikein paikallaan.
- Suihkuvarret eivät ole tukkiutuneet.
- Astiat on asetettu oikein koreihin.
- Ohjelma sopii astioiden tyyppille ja likaisuusasteelle.
- Käytät oikeaa pesuainemäärää.
- Koneessa on astianpesukoneen suolaa ja huuhtelukirkastetta (ellet käytä yhdistelmäpesuainetabletteja).
- Suolasäiliön kansi on tiivis.

Hoito ja puhdistus

⚠ Varoitus! Ennen kuin aloitat hoitoa tai puhdistusta, kytke laite pois toiminnasta ja irrota pistoke pistorasiasta.

i Likaiset sihdit ja tukkiutuneet suihkuvarret heikentävät pesutuloksia. Tarkista sihdit säännöllisin välein ja puhdista ne tarvittaessa.

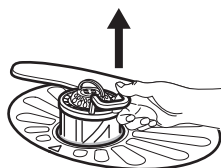
Sihtien puhdistaminen



3

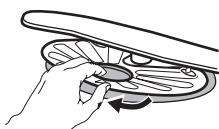


4



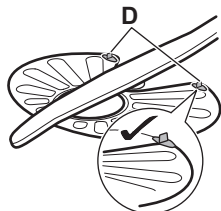
Poista sihdit (B) ja (C) kääntämällä kahvaa vastapäivään ja irrottamalla ne. Vedä sihti (B) ja (C) irti. Pese sihdit vedellä.

5



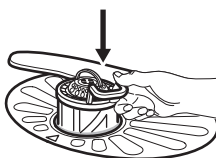
Irrota sihti (A). Pese sihti vedellä.

6

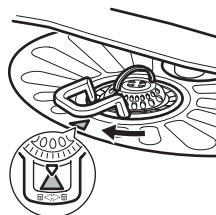


Aseta sihti (A) alkuperäiseen asentoonsa. Varmista, että se kiinnittyy oikein kahden ohjaimen (D) alle.

7



8

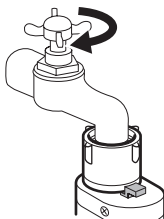


Kokoa sihdit (B) ja (C). Aseta ne paikalleen sihtiin (A). Käännä kahvaa myötäpäivään, kunnes se lukittuu paikalleen.

i Sihtien virheellinen asento voi aiheuttaa heikkoja pesutuloksia ja vaurioittaa laitetta.

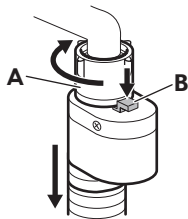
Vedenottoletkun sihdin puhdistaminen

1



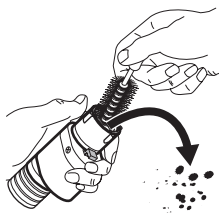
Sulje vesihana.

2

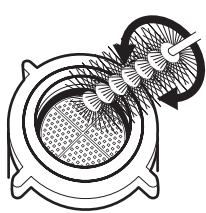


Irrota letku. Paina vipua B ja käännä kiinnitintä A myötäpäivään.

3



4



Puhdista vedenottoletkun sihti.

Suihkuvarsien puhdistaminen

Älä irrota suihkuvarsia.
Jos suihkuvarsien reiät ovat tukkeutuneet, poista lika ohutpäisellä esineellä.

Ulkopintojen puhdistaminen

Puhdista laite kostealla pehmeällä liinalla.
Käytä vain mietoja puhdistusaineita. Älä käytä hankausainetta, hankaavia pesulappuja tai liuottimia.

Vianmääritys

Laite ei käynnisty tai se pysähtyy kesken pesuohjelman.
Ennen kuin otat yhteyttä huoltoon, lue seuraavat tiedot löytääksesi ongelmaan ratkaisun.

Joidenkin ongelmien yhteydessä jotkin merkkivalot vilkkuvat jatkuvasti tai jaksottain samanaikaisesti häiriökoodin näyttämiseksi.

Häiriökoodi	Ongelma
- Asetetun ohjelman merkkivalo vilkkuu jatkuvasti. - Ohjelma loppu -merkkivalo vilkkuu 1 keran jaksottain.	Laitteeseen ei tule vettä.
- Asetetun ohjelman merkkivalo vilkkuu jatkuvasti. - Ohjelma loppu -merkkivalo vilkkuu 2 kertaa jaksottain.	Koneeseen jää vettä.
- Asetetun ohjelman merkkivalo vilkkuu jatkuvasti. - Ohjelma loppu -merkkivalo vilkkuu 3 kertaa jaksottain.	Vesivahinkosuojaus on käytössä.

 **Varoitus!** Kytke laite pois toiminnasta ennen tarkistusten suorittamista.

Ongelma	Mahdollinen syy	Mahdollinen ratkaisu
Pesuohjelma ei käynnisty.	Pistoketta ei ole kiinnitetty pistorasiaan.	Kytke pistoke pistorasiaan.
	Laitteen luukku on auki.	Sulje laitteen luukku.
	Sulaketaulun sulake on palanut.	Vaihda sulake.
Laitteeseen ei tule vettä.	Vesihana on kiinni.	Avaa vesihana.
	Vedenpaine on liian matala.	Ota yhteyttä paikalliseen vesilaitokseen.
	Vesihana on tukossa tai kalkkeutunut.	Puhdista vesihana.
	Vedenottoletkun sihti on tukossa.	Puhdista sihti.

Ongelma	Mahdollinen syy	Mahdollinen ratkaisu
	Vedenottoletku on kiertynyt tai taittunut.	Tarkista, että letku on asetettu oikein paikalleen.
	Vesivahinkosuojaus on käytössä. Laitteessa on vesivuotoja.	Sulje vesihana ja ota yhteyttä huoltoliikkeeseen.
Koneeseen jää vettä.	Altaan poistoviemäri on tukossa.	Puhdista altaan poistoviemäri.
	Vedentyhjennysletku on kiertynyt tai taittunut.	Tarkista, että letku on asetettu oikein paikalleen.
Suolan merkkivalo palaa edelleen suolasäiliön täyttämisen jälkeen.	Näin voi tapahtua käyttäessä suolaa, jonka liukenemisaika on pitempi. Tämä ei vaikuta millään tavalla laitteen toimintaan.	Jos suolan merkkivalo palaa edelleen 3 tai 4 ohjelman jälkeen, ota yhteyttä huoltoliikkeeseen.

Kytke virta laitteeseen tarkastusten jälkeen. Ohjelma jatkuu keskeytyskohdasta.

Jos ongelma toistuu, ota yhteyttä huoltoliikkeeseen.

Jos näkyviin tulee muita häiriökoodeja, ota yhteyttä huoltoliikkeeseen.

Jos pesu- ja kuivaustulokset eivät ole tyydyttävät.

Laseissa ja muissa astioissa on vaaleita raitoja tai sinertävä pinta.

- Huuhtelukirkastetta on annosteltu liikaa. Säädä huuhtelukirkasteen säädin alhaisempaan asentoon.
- Konetiskiainetta on liian paljon.

Laseissa ja astioissa on tahroja ja kuivia vesipisaroitu.

- Huuhtelukirkastetta on annosteltu liian vähän. Säädä huuhtelukirkasteen säädin korkeampaan asentoon.

- Syynä voi olla käytetyn pesuaineen laatu.

Astiat ovat märkiä.

- Ohjelmassa ei ole kuivausta tai sen kuivausvaiheen lämpötila on alhainen.
- Huuhtelukirkastelokero on tyhjä.
- Syynä voi olla käytetyn huuhtelukirkasteen laatu.

 Katso mahdolliset muut syyt kohdasta 'VIHJEITÄ JA NEUVOJA'.

Tekniset tiedot

Mitat	Leveys / Korkeus / Syvyys (mm)	596 / 818 - 898 / 555
Sähköliitântä	Katso arvokilven tiedot.	
	Jännite	220-240 V
	Taajuus	50 Hz
Vedenpaine	Min. / maks. (bar / MPa)	(0,5 / 0,05) / (8 / 0,8)

Vesiliitäntä ¹⁾	Kylmä tai kuuma vesi ²⁾	maks. 60 °C
Kapasiteetti	Astiaston koko (henkilöluku)	12
Energiankulutus	Päällä-tila	0.50 W
	Pois päältä -tila	0.50 W

1) Liitä vedenottoletku hanaan, jossa on 3/4 tuuman kierteitys.

2) Jos vesi kuumennetaan vaihtoehtoisen, ympäristöystävällisemmän energian avulla (esim. aurinkopaneelit, tuulivoima), käytä kuumaa vettä energiankulutuksen vähentämiseksi.

Ympäristönsuojelu

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty  . Kierrätä pakkaus laittamalla se asianmukaiseen kierrätysastiaan. Suojele ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromut. Älä hävitä merkillä  merkittyjä kodinkoneita kotitalousjätteen mukana.

Palauta tuote paikalliseen kierrätyskeskukseen tai ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen.

- Hävitä pakkausmateriaalit oikeaoppisella tavalla. Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä .

IKEA-TAKUU

IKEA-takuun voimassaolo

Tämä takuu on voimassa viisi (5) vuotta laitteen IKEA:sta ostopäivästä lähtien, ellei laitteen nimi ole LAGAN, missä tapauksessa takuu on vain kaksi (2) vuotta. Alkuperäinen ostokuitti vaaditaan ostotodistukseksi. Jos takuuajana tehdään huoltotöitä, laitteen tai uusien osien takuuajaksi ei pidetä sen vuosia.

Laitteet, joita IKEA:n viiden (5) vuoden takuu ei koske

LAGAN-tuotesarjaan kuuluvat laitteet ja kaikki ennen 1.8.2007 IKEA:sta ostetut laitteet.

Huoltotöiden suorittaja

IKEA:n palveluntarjoaja tarjoaa huollon omien huoltoliikkeidensä tai valtuutettujen huoltoliikkeiden verkoston kautta.

Takuun kattavuus

Takuu kattaa laitteessa esiintyvät viat, jotka ovat aiheutuneet valmistus- tai materiaali- virheistä IKEA:sta ostopäivän jälkeen. Tämä takuu koskee vain kotitalouskäyttöä. Poikkeukset on määritetty kohdassa Takuun piiriin kuulumattomat asiat. Takuuajana vian korjaamisesta aiheutuvat kustannukset, esim. korjaukset, varaosat, työ ja matkakulut, kuuluvat takuun piiriin sillä ehdolla, että laite on korjattavissa ilman erityiskuluja ja että vika liittyy takuunalaaiseen valmistus- tai materiaali- virheeseen. Euroopan yhteisön direktiivi (nro 99/44/EY) ja vastaavat maakohtaiset määräykset ovat voimassa näiden ehtojen mukaisesti. Vaihdetut osat siirtyvät IKEA:n omistukseen.

Ongelman korjaaminen IKEA:n taholta

IKEA:n nimeämä palveluntarjoaja tarkastaa tuotteen ja määrittää omaan harkintaansa perustuen, onko tuote tämän takuun alainen. Jos se katsotaan takuun alaiseksi, IKEA:n palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike oman harkintaansa perustuen joko korjaa viallisen tuotteen tai vaihtaa sen samanlaisen tai vastaavaan tuotteeseen.

Takuun piiriin kuulumattomat asiat

- Normaalii kuluminen.
- Tahalliset tai laiminlyönnin aiheuttamat vahingot, käyttöohjeiden noudattamisen laiminlyönnin aiheuttamat vahingot, virheellinen asennus tai kytkentä väärään jännitteeseen, kemiallisen tai sähkökemiallisen reaktion aiheuttamat vahingot, ruostuminen, syöpyminen tai vesivahingot mukaan lukien näihin rajoittumatta vesijohtoverkon liian suuri kalkkipitoisuus, epätavallisten ympäristöolosuhteiden aiheuttamat vahingot.
- Kulutusosat mukaan lukien paristot ja lamput.
- Ei toiminnalliset ja koristeosat, jotka eivät vaikuta laitteen normaaliin käyttöön, mukaan lukien naarmut ja mahdolliset värimuutokset.
- Vierasesineiden tai aineiden aiheuttamat vahingossa syntyneet vauriot ja sihtien, vedenpoistojärjestelmien tai pesuainelokeroiden puhdistuksen yhteydessä syntyneet vahingot.
- Seuraavien osien vaurioituminen: keraaminen lasipinta, lisävarusteet, astia- ja ruokailuvälinekorit, syöttö- ja poistoputket, tiivisteet, lamput ja lampun suojukset, näytöt, kytkimet, kotelot ja koteloiden osat, ellei näitä vahinkoja voida osoittaa valmistusvirheiden aiheuttamiksi.
- Tapaukset, joissa vikaa ei löydy huoltohenkilön käynnin aikana.
- Korjaukset, joita eivät ole suorittaneet viimeämme palvelutarjoajat ja/tai valtuutettu huoltoliike, tai jos on käytetty muita kuin alkuperäisiä varaosia.
- Virheellisen tai määräysten vastaisen asennuksen aiheuttamat korjaukset.
- Laitteen käyttö muussa kuin kotitalousympäristössä, ts. ammattikäytössä.
- Kuljetusvahingot. Jos asiakas kuljettaa tuotteen kotiinsa tai muuhun osoitteeseen, IKEA ei ole vastuussa mahdollisista kuljetuksen aikana syntyneistä vahingoista. Jos taas IKEA toimittaa tuotteen asiakkaan toimitusosoitteeseen, toimituksen aikana syntyneet vahingot sisältyvät takuuseen.

- IKEA-kodinkoneen ensiasennuksen kustannukset. Jos IKEA:n palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike korjaa tai korvaa kodinkoneen tämän takuun ehtojen alaisuudessa, palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike asentaa tarvittaessa korjatun kodinkoneen uudelleen tai asentaa korvaavan laitteen.

Tämä rajoitus ei koske ammattitaitoisen asiantuntijan suorittamaa virheetöntä työtä, jossa on käytetty alkuperäisiä varaosia, laitteen sopeuttamiseksi toisen EU-maan teknisten turvallisuusmääräysten mukaiseksi.

Maakohtaisen lainsäädännön soveltaminen

IKEA:n takuu antaa Sinulle tiettyjä laillisia oikeuksia, jotka kattavat tai ylittävät kaikki maakohtaisesti vaihtelevan paikallisen lainsäädännön vaatimukset. Se ei rajoita mitenkään Kuluttajasuojalaissa määritettyjä oikeuksia.

Kelpoisuusalue

Palvelut laitteille, jotka on hankittu EU-maassa ja siirretty toiseen EU-maahan, tuotetaan uuden maan normaalien takuehtojen mukaisesti. Palvelun suoritusvelvollisuus takuun rajoissa on olemassa vain, jos:

- laite vastaa sen maan teknisiä vaatimuksia, jossa takuuvaatimus tehdään, ja on asennettu näiden vaatimusten mukaisesti.
- laite vastaa asennusohjeita ja käyttöohjeen turvallisuusohjeita ja on asennettu niiden mukaisesti.

IKEA-laitteiden myynninjälkeinen palvelu:

Pyydämme ottamaan yhteyttä IKEA:n myynninjälkeiseen palveluun osoitteeseen:

1. tämän takuun alaisen korvausvaatimuksen tekeminen,
2. IKEA-keittiökalusteisiin tarkoitetun IKEA-laitteen asennukseen liittyvien selväntävien tietojen pyytäminen. Huolto ei anna seuraaviin liittyviä selväntäviä tietoja:
 - IKEA-keittiön yleinen asennus,
 - sähköliitäntä (mikäli laitteen mukana toimitetaan pistoke ja virtajohto), vesi- ja kaasuliitännät, sillä nämä on annettava valtuutetun huoltoteknikon tehtäväksi.
3. IKEA-laitteen käyttöohjeiden sisältöön ja teknisiin tietoihin liittyvien selvennysten pyytäminen.

Varmistaaksesi, että voimme palvella Sinua parhaalla mahdollisella tavalla, lue huolellisesti tämän oppaan sisältämät asennusohjeet ja/tai käyttöohjeet, ennen kuin otat yhteyttä meihin.

Yhteydenotot palvelua tarvittaessa

Tämän oppaan viimeisellä sivulla on täydellinen luettelo IKEA:n nimeämistä yhteyshenkilöistä sekä heidän puhelinnumeronsa.

Tärkeää Jotta voimme palvella Sinua mahdollisimman nopeasti, pyydämme soittamaan tämän oppaan lopussa mainittuun puhelinnumeroon. Ilmoita aina tässä oppaassa mainittu asiaasi koskevan laitteen numero. Ennen kuin soitat meille, ota esille asiaasi koskevan laitteen IKEA:n tuotenumero (8-numeroinen koodi).

Tärkeää SÄILYTÄ OSTOKUITTI!

Ostokuitti on ostotodistus, ja se vaaditaan takuuta varten. Huomaa, että kuitissa on mainittu myös IKEA-tuotteen nimi ja numero (8-numeroinen koodi) jokaisesta ostamastasi laitteesta.

Lisäavun tarve

Jos sinulla on muita kuin kodinkoneiden myynninjälkeiseen palveluun liittyviä kysymyksiä, ota yhteys lähimmän IKEA-myymlän puhelintukipalveluun. Suosittelemme, että luet kodinkoneen käyttöohjeen huolellisesti, ennen kuin otat meihin yhteyttä.

Innehåll

Säkerhetsföreskrifter	19	Daglig användning	25
Produktbeskrivning	21	Råd och tips	26
Kontrollpanel	21	Underhåll och rengöring	27
Program	22	Felsökning	29
Tillvalsfunktioner	22	Teknisk information	30
Innan maskinen används första gången	23	Miljöskydd	31
		IKEA-GARANTI	31

Med reservation för ändringar.

⚠ Säkerhetsföreskrifter

Läs noga de bifogade instruktionerna före installation och användning av produkten. Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för personskador eller skador på egendom som orsakats av felaktig installation eller användning. Förvara alltid instruktionerna tillsammans med produkten för framtida bruk.

Reparationer av denna produkt får endast utföras av en auktoriserad servicetekniker. Använd endast originaldelar vid reparationer och utbyten.

För att förhindra personskador och skador på produkten ska du inte försöka reparera produkten själv. Kontakta alltid vår serviceavdelning.

Säkerhet för barn och handikappade

⚠ Varning Risk för kvävning, skador eller permanent invaliditet.

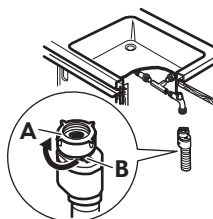
- Tillåt inte användning av produkten av någon med reducerad fysisk förmåga, reducerad mental förmåga eller avsaknad av kunskap om hur produkten används (detta omfattar barn). De ska övervakas eller instrueras vid användning av produkten av en person som ansvarar för deras säkerhet. Låt inte barn leka med produkten.
- Förvara allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn.
- Håll allt diskmedel utom räckhåll för barn.
- Håll barn och husdjur borta från produkten när luckan är öppen.

Installation

- Avlägsna all paketering.
- Installera och använd inte produkten om den är skadad.
- Installera och använd inte produkten på en plats där temperaturen understiger 0 °C.
- Följ de installationsinstruktioner som följer med produkten.
- Kontrollera att produkten har installerats under och bredvid stadiga skåp- eller bänkstommar.

Anslutning av vatten

- Kontrollera så att du inte skadar vatten-slangarna.
- Innan du ansluter produkten till nya rör, eller till rör som inte har använts på länge, låt vattnet rinna tills det är rent.
- Den första gången du använder produkten ska du kontrollera att inget läckage förekommer.
- Vatteninloppsslangen har en säkerhetsventil som förhindrar att slangen lossnar. Koppla från slangen genom att trycka på spaken (B) och vrida fästet (A) medurs.



- Vatteninloppsslangen har en extern genomskinlig hylsa. Om slangens hylsa är skadad blir vattnet i slangens hylsa mörkt.
- Koppla omedelbart loss maskinen från eluttaget om tillloppsslangen är skadad. Kontakta service för att byta ut tillloppsslangen.

Elektrisk anslutning

 **Varning** Risk för brand och elektriska stötar.

- Produkten måste jordas.
- Kontrollera att produktens märkdata överensstämmer med din strömkälla. I annat fall, kontakta en elektriker.
- Använd alltid ett korrekt installerat, stötsäkert och jordat eluttag.
- Använd inte grenuttag eller förlängningsladdare.
- Kontrollera så att du inte skadar stickkontakten och nätkabeln. Kontakta service eller en elektriker för att ersätta en skadad nätkabel.
- Anslut stickkontakten till eluttaget endast i slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Dra inte i strömkabeln för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.



Denna produkt uppfyller kraven enligt EU:s direktiv.

Använd

- Produkten är avsedd att användas i hushåll och liknande användningsområden som t.ex.:
 - Personalkök i butiker, på kontor och andra arbetsmiljöer
 - Bondgårdar
 - Av gäster på hotell, motell och andra typer av boendemiljöer
 - Miljöer av typen bed and breakfast.

 **Varning** Risk för personskador föreligger.

- Ändra inte produktens specifikationer.
- Lägg knivar och bestick med vassa kanter i bestickskorgen med spetsarna neråt eller i horisontellt läge.
- Lämna inte produktens lucka öppen utan att övervaka så att ingen faller över den.
- Sitt eller stå inte på luckan när den är öppen.
- Maskindiskmedel är farligt. Följ säkerhetsanvisningarna på diskmedelpaketet.
- Drink och lek inte med vattnet i produkten.
- Ta inte ur disken ur produkten förrän diskprogrammet är klart. Det kan finnas diskmedel på tallrikarna.

 **Varning** Risk för elstötar, brand eller brännskador föreligger.

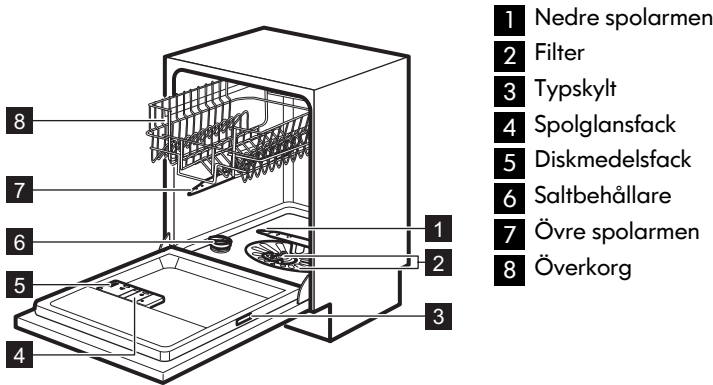
- Placera inga lättantändliga produkter eller föremål som är fuktiga med lättantändliga produkter i, nära eller på produkten.
- Spruta inte vatten eller ånga för att rengöra produkten.
- Produkten kan utsöndra het vattenånga om du öppnar dörren medan ett program är igång.

Avfallshantering

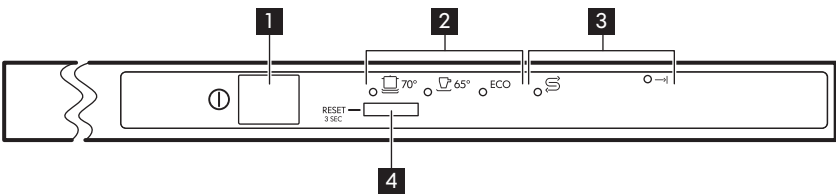
 **Varning** Risk för kvävning eller skador.

- Koppla loss produkten från eluttaget.
- Klipp av strömkabeln och kassera den.
- Ta bort lucklåset för att hindra att barn eller djur stängs in i produkten.

Produktbeskrivning



Kontrollpanel



Indikatorlam- por	Beskrivning
⊞	Saltkontrollampa. Den är alltid släckt när programmet arbetar.
→	Kontrollampa när programmet är slut.

Program

Program ¹⁾	Smutsgrad Typ av disk	Program faser	Varaktig- het (min.)	Energi (kWh)	Vatten (l)
 70° ²⁾	Hårt smutsad disk Porslin, bestick, kastruller och pannor	Fördisk Disk 70 °C Sköljningar Torkning	130 - 150	1.3 - 1.4	13 - 15
 65°	Normalt smuts- ad disk Porslin och be- stick	Fördisk Disk 65 °C Sköljningar Torkning	100 - 110	1.2 - 1.6	15 - 16
ECO 50° ³⁾	Normalt smuts- ad disk Porslin och be- stick	Fördisk Disk 50 °C Sköljningar Torkning	195	1.02	15

1) Vattnets tryck och temperatur, spänningsvariationer, mängden disk och tillvalsfunktioner kan ändra värdena.

2) Det här programmet är avsett för hårt smutsad disk och för att få tillräckligt rent resultat på kastruller och pannor.

3) Med detta program får du den mest effektiva användningen av vatten och energiförbrukning för normalt smutsat porslin och bestick. (Det här är standardprogrammet för testinstitut.)

Information till provanstalter

Skicka ett e-postmeddelande för all nödvändig information om prestandatest:

info.test@dishwasher-production.com

Anteckna produktnumret (PNC) som står på typskylten.

Tillvalsfunktioner

Ljdsignaler

Ljdsignalerna fungerar när det är fel på produkten och det inte går att avaktivera dem.

Det finns även en ljdsignal som hörs när programmet är klart. Denna ljdsignal är som standard aktiverad men det går att avaktivera den.

Avaktivera ljdsignalen för avslutat program

- Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten. Kontrollera att produkten är i inställningsläget, se avsnittet "Ställa in och starta ett program".

- Håll programknappen **Program** intryckt tills programkontrolllampan  börjar blinka och programknappen  lyser med fast sken.
- Tryck omedelbart på **Program**.
 - Programlampan  tänds och lyser med ett fast sken.
 - Programlampan  börjar blinka.
- Vänta tills programlampan  släcks. Programkontrolllampan  fortsätter att blinka. Kontrolllampan för "Program klart" är tänd.
- Tryck på **Program**. Kontrolllampan för Program klart släcks. Ljdsignalen för "Program klart" avaktiveras.

6. Tryck på strömbrytaren för att stänga av produkten och bekräfta inställningen.

Aktivera ljudsignalen för avslutat program

1. Se "Aktivera ljudsignalen för program klart" och följ anvisningarna från steg (1) till (4). Kontrolllampan för Program klart släcks.

- 2. Tryck på **Program**. Kontrolllampan för Program klart tänds. Ljudsignalen för "Program klart" aktiveras.
- 3. Tryck på strömbrytaren för att stänga av produkten och bekräfta inställningen.

Innan maskinen används första gången

- 1. Kontrollera att den inställda nivån på vattenavhårdare överensstämmer med den hårdhet vattenet har där du bor. Om inte, justera vattenavhårdaren. Kontakta det lokala Vattenverket för att få information om vattnets hårdhet där du bor.
- 2. Fyll saltbehållaren.
- 3. Fyll spolglansdoseringen.
- 4. Öppna vattenkranen.
- 5. Rester från diskmedlet kan finnas kvar i maskinen. Starta ett program för att få bort dem. Använd inte diskmedel och ladda inte korgarna.

Justera vattenavhårdaren

Vattenhårdhet				Vattenavhårdare inställning
Tyska grader (°dH)	Franska grader (°fH)	mmol/l	Clarke grader	Nivå
47 - 50	84 - 90	8.4 - 9.0	58 - 63	10
43 - 46	76 - 83	7.6 - 8.3	53 - 57	9
37 - 42	65 - 75	6.5 - 7.5	46 - 52	8
29 - 36	51 - 64	5.1 - 6.4	36 - 45	7
23 - 28	40 - 50	4.0 - 5.0	28 - 35	6
19 - 22	33 - 39	3.3 - 3.9	23 - 27	5 ¹⁾
15 - 18	26 - 32	2.6 - 3.2	18 - 22	4
11 - 14	19 - 25	1.9 - 2.5	13 - 17	3
4 - 10	7 - 18	0.7 - 1.8	5 - 12	2
< 4	< 7	< 0.7	< 5	1 ²⁾

1) Standardinställning.
2) Använd inte salt på denna nivå.

Justera nivån på vattenavhårdaren

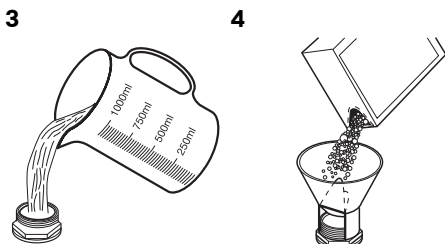
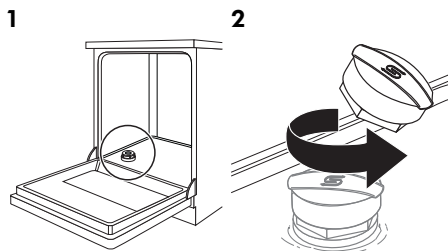
1. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten. Kontrollera att produkten är i inställningsläget, se avsnittet "Ställa in och starta ett program".

2. Håll programknappen **Program** intryckt tills programkontrolllampan  börjar blinka och programknappen  lyser med fast sken.

3. Vänta tills programlampan  släcks. Programkontrolllampan  fortsätter att blinka. Kontrolllampan för "Program klart" börjar att blinka. Återkommande blinkningar av slutindikatorn hänvisar till inställd nivå.
- T.ex. 5 blinkningar + paus + 5 blinkningar = nivå 5.
4. Tryck på **Program** upprepade gånger för att ändra inställning. Varje gång du trycker på **Program** ökar nummernivån.
5. Tryck på strömbrytaren för att stänga av produkten och bekräfta inställningen.

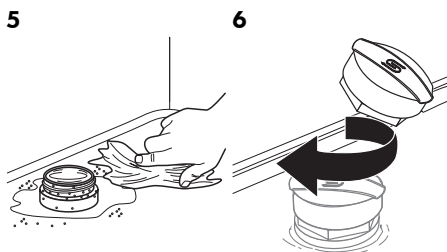
Fylla på saltbehållaren

 **Försiktighet** Vatten och avhårdningssalt kan rinna ut ur saltbehållaren när du fyller på den. Risk för korrosion föreligger. För att förhindra detta ska du starta ett program när du fyllt på den.

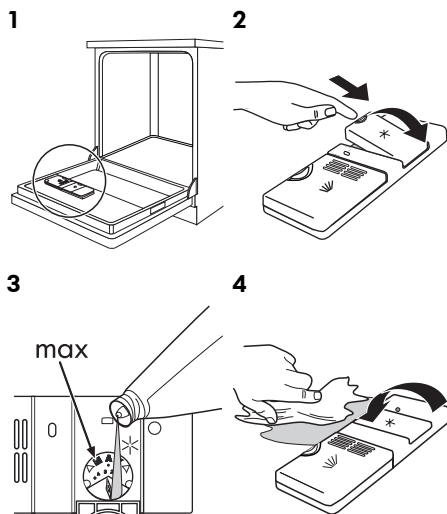


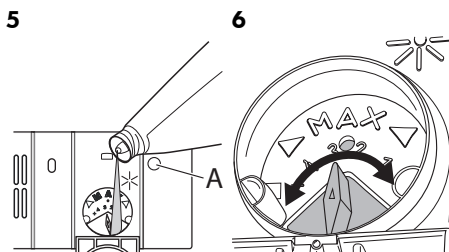
Häll 1 liter vatten i saltbehållaren (endast första gången).

Häll 1 kg salt i saltbehållaren.



Fylla spolglansfacket





Fyll spolglansfacket när lampglaset (A) är transparent.

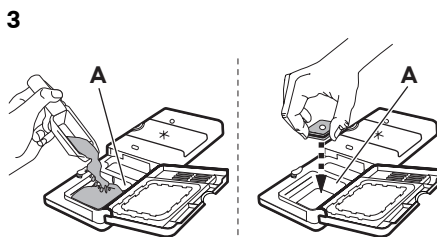
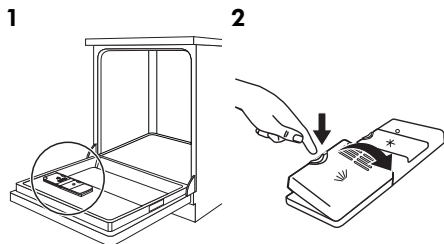
För att justera utsläppt mängd

spolglans vrider du väljaren mellan läge 1 (minsta mängd) och läge 4 (största mängd). Se avsnittet "FELSÖKNING".

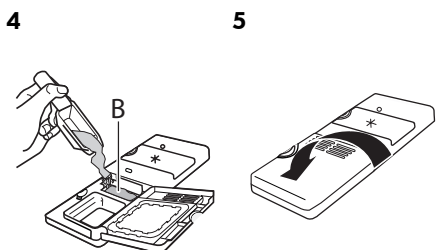
Daglig användning

1. Öppna vattenkranen.
2. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten. Kontrollera att produkten är i inställningsläge. Se avsnittet "STÄLLA IN OCH STARTA ETT PROGRAM".
 - Om saltbehållarens kontrollampa är på, fyll på saltbehållaren.
3. Kontrollera att det finns spolglans i spolglansfacket.
4. Ladda korgarna.
5. Tillsätt diskmedlet.
6. Ställ in och starta rätt program för typen av disk och smutsgrad.

Använda diskmedel



Häll diskmedlet i facket märkt (A).



Om diskprogrammet har en fördiskfas, lägg en liten mängd diskmedel i diskmedelsfacket (B).

Använda kombinerade disktabletter

När du använder tabletter som innehåller salt och sköljmedel behöver du inte fylla på saltbehållaren eller spolglansfacket. Spolglansindikatorn tänds alltid om spolglansfacket är tomt.

1. Ställ in vattenavhårdaren på den lägsta nivån.
2. Ställ in spolglansfacket på lägsta nivån.

Om du slutar använda de kombinerade disktablettorna, ska du följa nedanstående steg innan du börjar använda separat diskmedel, spolglans och avhårdningssalt:

1. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten.
2. Ställ in vattenavhårdaren på högsta nivån.
3. Kontrollera att saltbehållaren och spolglansdoseringen är fulla.
4. Starta det kortaste programmet med en sköljfas, utan diskmedel och utan disk.
5. Justera vattenhårdheten efter den hårdhet vattnet har där du bor.
6. Justera den utströmmande mängden spolglans.

Ställa in och starta ett program**Inställningsläge**

För vissa inställningar är det nödvändigt att produkten är i inställningsläget. Produkten är i inställningsläge när alla programlampor lyser efter aktivering. Om kontrollpanelen inte visar detta, håll in programknappen tills alla programlampor lyser.

Starta ett program

1. Öppna vattenkranen.
2. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten. Kontrollera att produkten är i inställningsläge.

3. Tryck på **Program** upprepade gånger tills bara kontrollampen för det program som du vill välja tänds.
4. Stäng produktens lucka. Programmet startar.

Öppna luckan medan produkten är igång

Om luckan öppnas, stannar produkten. När luckan stängs, fortsätter produkten från den punkt där den avbröts.

Avbryta programmet

1. Öppna luckan till produkten.
2. Håll in programknappen tills alla programlampor tänds.

 Kontrollera att det finns diskmedel i diskmedelsfacket innan du startar ett nytt program.

När programmet är klart

Kontrollampen för Program klart tänds.

1. Tryck på strömbrytaren för att stänga av produkten.
2. Stäng vattenkranen.

 Om du inte trycker på strömbrytaren släcks alla kontrollampor några minuter efter att diskprogrammet är klart. Detta bidrar till att minska energiförbrukningen.

-  • Låt disken kallna innan du plockar ut den ur produkten. Varm disk kan lätt skadas.
- Ta först ut föremål från den nedre korgen och därefter från den övre korgen.
- Det kan finnas vatten på sidorna och på produktens lucka. Rostfritt stål kallnar snabbare än disken.

Råd och tips**Vattenavhårdare**

Hårt vatten innehåller en hög andel mineraler som kan skada produkten och ge dåliga diskresultat. Vattenavhårdaren neutraliserar dessa mineraler.

Avhårdningssaltet håller vattenavhårdaren ren och i gott skick. Det är viktigt att ställa in rätt vattenavhårdarnivå. Den säkerställer att vattenavhårdaren använder rätt mängd avhårdningssalt och vatten.

Ladda korgarna

i Se det bifogade bladet med exempel på hur du laddar korgarna.

- Använd bara produkten för att diska föremål som är diskmaskinsäkra.
- Ställ inte föremål av trä, horn, aluminium, tenn eller koppar i produkten.
- Placera inte föremål i produkten som kan absorbera vatten (svampar, disktrasor).
- Ta bort alla matrester från disken.
- Du kan enkelt ta bort inbrända matrester kan du låta kastruller och pannor ligga i blöt innan du ställer in dem i produkten.
- Placera ihåliga föremål (till exempel koppar, glas och kokkärll) med öppningen nedåt.
- Se till att bestick och diskgoods inte fastnar i varandra. Blanda skedar med andra sorters bestick.
- Se till att glas inte vidrör andra glas.
- Lägg små föremål i bestickkorgen.
- Lägg lätta föremål i den övre korgen. Se till att föremålen inte rör sig.
- Kontrollera att spolarmarna kan röra sig fritt innan ett program startas.

Använda salt, spolglans och diskmedel

- Använd endast salt, spolglans och diskmedel för diskmaskin. Andra sorters produkter kan skada produkten.

- Spolglansen hjälper under den sista sköljfasen till att torka disken utan att streck och fläckar bildas.
- Kombinerade diskmedelstabletter innehåller diskmedel, spolglans och andra tillsatser. Kontrollera att tabletterna är lämpliga för vattenhårdenheten där du bor. Läs instruktionerna på produktförpackningarna.
- Diskmedelstabletter löses inte upp helt vid korta program. För att undvika diskmedelsrester på porslinet rekommenderar vi att du använder tabletter för långa program.
- Använd inte mer än korrekt mängd diskmedel. Se tillverkarens anvisningar på diskmedelsförpackningen.

Innan ett program startas

Kontrollera att:

- Filtren är rena och rätt isatta.
- Spolarmarna inte är igensatta.
- Diskgodset är rätt placerat i korgarna.
- Programmet är lämpligt för diskgodset och smutsgraden.
- Rätt mängd diskmedel används.
- Det finns disksalt och spolglans (såvida du inte använder kombinerade diskmedelstabletter).
- Saltbehållarens lock sitter tätt.

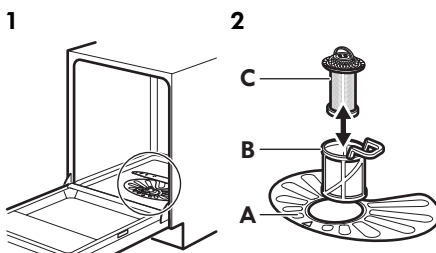
Underhåll och rengöring

⚠ Varning Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.

i Smutsiga filter och igensatta spolarmar försämrar diskresultaten.

Kontrollera regelbundet och rengör dem vid behov.

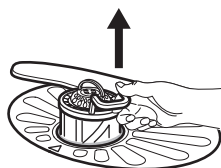
Rengöra filtren



3



4



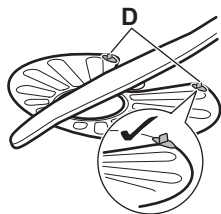
Vrid handtaget moturs för att ta bort filtren (B) och (C). Dra isär filtret (B) och (C). Rengör filtren med vatten.

5



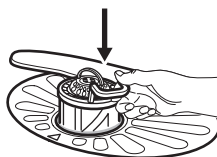
Avlägsna filter (A). Rengör filtret med vatten.

6

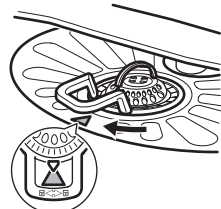


Sätt tillbaka filtret (A) i dess ursprungliga läge. Kontrollera att det sitter ihop ordentligt under de två skenorna (D).

7



8

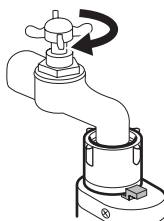


Sätt ihop filtren (B) och (C). Sätt tillbaka dem i filtret (A). Vrid handtaget medurs tills det låses på plats.

i En felaktig placering av filtren kan orsaka dåliga diskresultat och skada produkten.

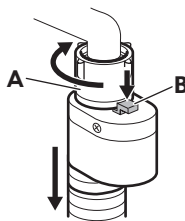
Rengöra filtret i inloppsslangen

1



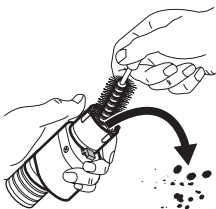
Stäng vattenkranen.

2



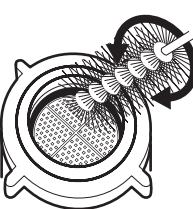
Koppla från slang-
en. Tryck på spaken
B och vrid fäst-
nordningen A me-
durs.

3



Rengör filtret i in-
loppsslangen.

4



Rengöring av spolarmar

Ta inte bort spolarmarna.
Om hålen i spolarmarna blir igensatta, ta
bort smuts med en vasst föremål.

Utvändig rengöring

Rengör produkten med en fuktig, mjuk tra-
sa.

Använd bara neutrala rengöringsmedel.
Använd inte produkter med slipseffekt, skurs-
vampar eller lösningsmedel.

Felsökning

Produkten startar inte eller stannar under diskning.

Läs informationen nedan för att lösa problemet innan du kontaktar service.

Vid vissa problem blinkar olika kontrollampor hela tiden och/eller periodiskt samtidigt för att visa en larmkod.

Larmkod	Problem
- Kontrollampen för inställt program blinkar kontinuerligt. - Kontrollampen för Program klart blinkar en gång periodiskt.	Produkten fylls inte med vatten.
- Kontrollampen för inställt program blinkar kontinuerligt. - Kontrollampen för Program klart blinkar två gånger periodiskt.	Produkten tömmer inte ut vattnet.
- Kontrollampen för inställt program blinkar kontinuerligt. - Kontrollampen för Program klart blinkar tre gånger periodiskt.	Översvämningsskyddet är aktiverat.

 **Varning** Stäng av produkten innan du utför kontrollerna.

Problem	Möjlig orsak	Möjlig lösning
Programmet startar inte.	Stickkontakten sitter inte ordentligt i eluttaget.	Sätt i stickkontakten.
	Luckan är öppen.	Stäng produktens lucka.
	Säkringen i säkringsskåpet är skadad.	Byt ut säkringen.
Produkten fylls inte med vatten.	Vattenkranen är stängd.	Öppna vattenkranen.
	Vattentrycket är för lågt.	Kontakta berörd myndighet.
	Vattenkranen är igensatt eller belagd med kalk.	Rengör vattenkranen.
	Filtret i tilloppsslangen är igensatt.	Rengör filtret.
	Tilloppsslangen är böjd eller klämd.	Kontrollera att slangens läge är rätt.
	Översvämningsskyddet är aktiverat. Det finns vattenläckage inuti produkten.	Stäng vattenkranen och kontakta service.
Produkten tömmer inte ut vattnet.	Avloppsmuffen är blockerad.	Rengör avloppsmuffen.

Problem	Möjlig orsak	Möjlig lösning
	Tömningsslangen är böjd eller klämd.	Kontrollera att slangens läge är rätt.
Saltindikatorn fortsätter att lysa efter att saltbehållaren fyllts på.	Detta kan inträffa när du använder salt som tar längre tid att lösas upp. Det finns ingen önskad effekt på produktens funktioner i övrigt.	Kontakta service om saltindikatorn fortsätter lysa efter 3 eller 4 program.

Sätt på produkten efter att kontrollen är klar. Programmet fortsätter från den punkt där det avbröts.

Kontakta service om problemet uppstår igen.

Kontakta kundtjänst om andra felkoder visas på displayen.

Om diskresultat och torkning är inte tillfredsställande

Vitaktiga streck och fläckar, eller blåaktiga beläggningar på glas och diskods

- Den utsläppta mängden spolglans är för stor. Ställ in spolglansfacket på en lägre nivå.
- För mycket diskmedel har använts.

Fläckar och torkade vattendroppar på glas och diskods

- Den utsläppta mängden spolglans är inte tillräcklig. Ställ in spolglansfacket på en högre nivå.
- Diskmedlets kvalitet kan också vara en orsak.

Dysken är våt

- Programmet innehåller ingen torkfas eller en torkfas vid låg temperatur.
- Spolglansfacket är tomt.
- Spolglansets kvalitet kan också vara en orsak.

 Se "RÅD OCH TIPS" för andra möjliga orsaker.

Teknisk information

Mått	Bredd / Höjd / Djup (mm)	596 / 818 - 898 / 555
Elektrisk anslutning	Se märkskylten.	
	Nätspänning	220-240 V
	Frekvens	50 Hz
Vattentryck	Min. / max. (bar / MPa)	(0.5 / 0.05) / (8 / 0.8)
Vattentillförsel ¹⁾	Kallt eller varmt vatten ²⁾	max. 60 °C
Kapacitet	Kuvert	12
Strömförbrukning	Standby-läge	0.50 W
	Av-läge	0.50 W

¹⁾ Anslut tillloppsslangen till en vattenkran med 3/4-tums rörgänga.

²⁾ Om varmvattnet kommer från en alternativ energikälla (t.ex. solpaneler eller vindkraft) kan du använda en varmvattensanslutning för att minska energiförbrukningen.

Miljöskydd

Återvinn material med symbolen ♻.

Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl.

Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna avfall från elektriska och elektroniska produkter. Släng inte

produkter märkta med symbolen ♻ med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunkontoret.

- Släng förpackningsmaterialet på rätt sätt. Återvinn material med symbolen ♻.

IKEA-GARANTI

Hur länge gäller IKEA garantin?

Garantin gäller i fem (5) år från det datum då du köpte produkten hos IKEA, såvida inte produkten är benämnd LAGAN; för dessa produkter gäller garantin i två (2) år. Försäljningskvittot i original krävs som bevis på köpet. Om servicearbete utförs under garantitiden förlängs därmed inte garantiperioden för produkten eller för de nya delarna.

Vilka produkter täcks inte av IKEAs femåriga garanti?

Sortimentet av produkter som benämns LAGAN och alla produkter inköpta hos IKEA före den 1 augusti 2007.

Vem utför service?

IKEAs serviceleverantör tillhandahåller service genom dess egen organisation eller genom auktoriserade servicepartners.

Vad täcks av denna garanti?

Garantin täcker fel hos produkten som orsakats av bristfällig konstruktion eller materialfel från det datum då produkten köptes hos IKEA. Denna garanti gäller endast användning av produkter för hushållsbruk. Undantagen specificeras nedan i avsnittet "Vad täcks inte av denna garanti?". Under garantiperioden skall kostnaderna täckas för att åtgärda felet, t.ex. reparationer, delar, arbete och resor, förutsatt att produkten är tillgänglig för reparation utan speciella utgifter och att felet är relaterat till bristfällig konstruktion eller materialfel som täcks av garantin. På dessa villkor är EUs riktlinjer (Nr. 99/44/EG) och respektive lokala bestämmelser tillämpliga. Utbyta delar blir IKEAs egendom.

Vad gör IKEA för att åtgärda problemet?

IKEAs auktoriserade serviceleverantör kommer att undersöka produkten och bestämma, efter eget gottfinnande, huruvida problemet täcks av denna garanti. Om problemet täcks av garantin kommer IKEAs serviceleverantör, eller dess auktoriserade servicepartner att, efter eget gottfinnande, antingen reparera den defekta produkten eller ersätta den med samma eller en jämförbar produkt.

Vad täcks inte av denna garanti?

- Normalt slitage.

- Avsiktlig skada eller skada orsakad av försumlighet, skada orsakad av underlåtenhet att följa instruktioner för användning, felaktig installation eller genom anslutning till felaktig nätspänning, skada orsakad av kemisk eller elektrokemisk reaktion, rost, korrosion eller vattenskada, inklusive men ej begränsat till skada orsakad av för mycket kalk i vattentillförseln eller skada orsakad av onormala miljöförhållanden.
- Förbrukningsartiklar, inklusive batterier och lampor.
- Icke-funktionella och dekorativa delar som inte påverkar den normala användningen av produkten, inklusive repor och färgförändringar.
- Oavsiktlig skada orsakad av främmande föremål eller substanser och rengöring eller rensning av filter, tömningssystem eller diskmedelsfack.
- Skador på följande delar: glaskeramik, tillbehör, porslins- och bestickskorgar, till- och tömningsslangar, tätningar, lampor och lampglas, displayer, rattar, höljen och delar av höljen, såvida inte sådana skador kan bevisas ha orsakats av produktionsfel.
- Fall där en servicetekniker vid besöket inte hittar något fel.
- Reparationer som ej utförts av vår auktoriserade serviceleverantör eller annan auktoriserad servicepartner, eller reparationer som utförts med annat än originaldelar.
- Reparationer orsakade av felaktig installation eller installation som inte följer specifikationen.
- Användning av produkten i annat än hushållsmiljö, dvs. professionell användning.
- Transportskador. Om en kund själv transporterar produkten till sin bostad, eller till någon annan adress, ansvarar inte IKEA för eventuella skador som uppstår under transporten. Om emellertid IKEA levererar produkten till kundens leveransadress täcker garantin eventuella skador som uppstår under denna leverans.

- Kostnader för att utföra den initiala installationen av IKEA-produkten. Om emellertid en av IKEA:s serviceleverantörer, eller dess auktoriserade servicepartner, reparerar eller byter ut produkten enligt villkoren i denna garanti kommer serviceleverantören, eller dess auktoriserade servicepartner, att installera den reparerade produkten eller, vid behov, installera en utbytesprodukt.

Denna restriktion gäller inte ett felfritt arbete som utförts av en kvalificerad specialist som använt våra originaldelar för att anpassa produkten enligt de tekniska säkerhetsspecifikationerna i ett annat EU-land.

Tillämpning av nationell lag

IKEA-garantin ger dig specifika lagliga rättigheter som uppfyller eller utökar alla lokala juridiska krav, vilka varierar från land till land.

Garantins internationella giltighet

För produkter som köps i ett EU-land och förs till ett annat EU-land kommer service att tillhandahållas inom ramen för garanti-villkoren som gäller i det nya landet. En skyldighet att utföra service inom ramen för garantin föreligger endast om:

- produkten uppfyller alla krav och är installerad enligt de tekniska specifikationerna som gäller i landet där anspråket framställs,
- produkten uppfyller alla krav och är installerad enligt installationsanvisningarna och säkerhetsinformationen i bruksanvisningen.

Dedicerad Kundtjänst för IKEA:s produkter:

Tveka inte att kontakta IKEA:s Kundtjänst för att:

1. framställa ett anspråk under denna garanti.
2. ställa frågor om installationen av IKEA-produkten i en IKEA köksmöbel. Servicen omfattar dock inte förklaringar / beskrivningar som relaterar till:
 - IKEAs övergripande köksinstallation,

- anslutningar till elnätet (om produkten levereras utan nätkabel och stickkontakt) eller till vatten- eller gastillförsel eftersom dessa anslutningar måste utföras av en auktoriserad servicetekniker,
3. be om förklaring beträffande bruksanvisningens innehåll och specifikationer för IKEA-produkten.

För att vi skall kunna hjälpa dig på bästa sätt, ber vi dig noga läsa igenom installationsanvisningarna och/eller bruksanvisningen i denna handbok, innan du kontaktar oss.

Hur når du oss om du behöver service?



Var god se den sista sidan i denna handbok för en komplett lista över IKEA:s auktoriserade kontakter och nationella telefonnummer.

Viktigt För att kunna ge dig en snabbare service rekommenderar vi att du använder det specifika telefonnummer som listas i slutet av denna handbok. Använd alltid telefonnumret i den handbok som avser produkten du behöver ha hjälp med. Innan du kontaktar oss, se till att du har artikelnumret (den 8-siffriga koden) till hands för aktuell produkt.

Viktigt SPARA FÖRSÄLJNINGSKVITTOT!

Försäljningskvitto är ditt bevis på köpet och krävs för att garantin skall gälla. Observera att försäljningskvittot också anger IKEA:s produktnamn och artikelnummer (8-siffrig kod) för varje produkt som du har köpt.

Behöver du extra hjälp?

För övriga frågor om dina produkter som inte relaterar till vår dedicerade Kundtjänst, kontakta Kundtjänst hos närmaste IKEA-butik. Vi rekommenderar att du noga läser igenom produktokumentationen innan du kontaktar oss.

Efnisyfirlit

Öryggisleiðbeiningar	34	Góð ráð	41
Vörulýsing	36	Meðferð og þrif	42
Stjórnborð	36	Bilanaletit	43
Þvottastillingar	36	Tæknilegar upplýsingar	45
Valkostir	37	Umhverfisáðendingar	45
Fyrir fyrstu notkun	38	IKEA-ÁBYRGÐ	46
Dagleg notkun	39		

Með fyrirvara á breytingum.

⚠ Öryggisleiðbeiningar

Fyrir uppsetningu og notkun heimilistækisins, skal lesa meðfylgjandi leiðbeiningar vandlega. Framleiðandinn er ekki ábyrgur fyrir tjóni ef röng uppsetning eða notkun veldur líkamstjóni eða skemmdum. Alltaf skal geyma leiðbeiningarnar með tækinu til síðari notkunar.

Áðeins viðgerðarmenn með tilskilin réttindi geta gert við þetta heimilistæki. Notaðu eingöngu upprunalega varahluti. Til að koma í veg fyrir líkamstjón og skemmdir á tækinu, skal ekki reyna að gera við heimilistækið. Hafið alltaf samband við eftirsölubjónustuna.

Öryggi barna og viðkvæmra einstaklinga

⚠ Aðvörðun Hætta á köfnun, líkamstjóni eða varanlegri örorku.

- Látið ekki fólk, þar með talin börn, sem hefur skerta líkamlega skynjun, skert andlegt atgervi eða sem skortir reynslu og þekkingu, nota heimilistækið. Þau verða að hafa fengið kennslu eða tilsögn í notkun heimilistækisins hjá einstaklingi sem er ábyrgur fyrir öryggi þeirra. Leyfið ekki börnum að leika sér með tækið.
- Haldið öllum umbúðum frá börnum.
- Haldið öllum þvottaefnum frá börnum.
- Haldið börnum og gæludýrum frá hurðinni á heimilistækinu þegar hún er opin

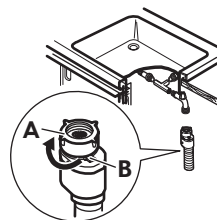
Uppsetning

- Fjarlægjið allar umbúðir.
- Ekki setja upp skemmt heimilistæki eða nota slíkt tæki.

- Ekki koma heimilistækinu fyrir þar sem hitastigið er lægra en 0 °C.
- Fylgja skal leiðbeiningum um uppsetningu sem fylgja með heimilistækinu.
- Gætið þess að heimilistækinu sé komið fyrir undir og við hliðina á traustum og stöðugum hlutum.

Tenging við vatn

- Passið að vatnsslöngurnar verði ekki fyrir skemmdum.
- Áður en heimilistækið er tengt við nýjar slöngur eða slöngur sem hafa ekki verið notaðar í langan tíma, skal láta vatnið renna þangað til það er hreint.
- Í fyrsta skipti sem heimilistækið er notað, skal tryggja að enginn leki eigi sér stað.
- Innslangan er með öryggisloka sem kemur í veg fyrir að slangan losni. Til að af-tengja slönguna, skal ýta á stöngina (B) og snúa festingunni (A) réttsælis.



- Innslangan er með ytra byrði sem sést í gegnum. Ef slangan er skemmd, verður vatnið í slöngunni dökkt.
- Ef innslangan eða öryggislokinn skemmast skal strax aftengja klóna frá rafmagnsstungunni. Hafið samband við þjónustu til að fá nýja innsöngu.

Rafmagnstenging

⚠ **Advörun** Eldhætta og hætta á raflosti.

- Heimilistækið þarf að vera jarðtengt.
- Gætið þess að rafmagnsupplýsingarnar á tegundarspjaldinu passi við aflgjafann. Ef ekki, skal hafa samband við rafvirkja.
- Alltaf nota rétt uppsetta innstungu sem gefur ekki raflost.
- Ekki nota fjöltengi eða framlengingar-snúður.
- Gætið þess að rafmagnsklói og snúran verði ekki fyrir skemmdum. Hafið samband við þjónustuna, eða við rafvirkja til að skipta um skemmda aðalsnúru.
- Aðeins skal tengja rafmagnsklóna við rafmagnsinnstunguna í lok uppsetningarinnar. Gætið þess að rafmagnsklói sé aðgengileg eftir uppsetningu.
- Ekki toga í rafmagnssnúruna til að taka heimilistækið úr sambandi. Togið alltaf í rafmagnsklóna.



Þetta heimilistæki samræmist EBE-tilskipunum.

Notkun

- Heimilistækið er ætlað til notkunar innan heimilisins og við svipaðar aðstæður eins og:
 - Í starfsmannaeldhúsum í verslun, á skrifstofum og á öðrum vinnustöðum.
 - Bændabýlum
 - Af viðskiptavinum á hótelum, mótelum og á öðrum gististöðum
 - Á gistihúsum (Bed and Breakfast).

⚠ **Advörun** Hætta á líkamstjóni.

- Ekki breyta tæknilýsingu fyrir þetta heimilistæki.

- Setjið hnífa og hnifapör með oddhvössum brúnum í hnifaparakörfuna með oddinn niður eða í lárétta stöðu.
- Ekki hafa hurð heimilistækisins opna án effirlits, til að koma í veg fyrir að einhver detti á hana.
- Ekki sitja eða standa á hurðinni þegar hún er opin.
- Þvottaefni fyrir uppþvottavélar eru hættuleg. Farið eftir öryggisleiðbeiningunum á umbúðum þvottaefnisins.
- Ekki skal drekka, eða leika sér með vatnið í heimilistækinu.
- Ekki fjarlægja leirtauið úr heimilistækinu fyrr en þvottakerfið klárast. Leifar af uppþvottaefni geta verið til staðar á diskunum.

⚠ **Advörun** Hætta á raflosti, eldsvoða eða bruna.

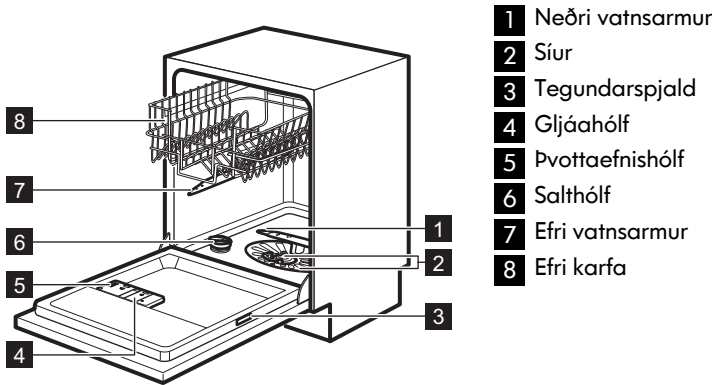
- Setjið ekki eldfim efni eða hluti sem eru blautir með eldfimur efnum í á heimilistækið eða nálægt því.
- Ekki nota vatnsúða og gufu til að hreinsa heimilistækið.
- Heit gufa getur sloppið út úr heimilistækinu ef hurðin er opnuð meðan þvottakerfi er í gangi.

Förgun

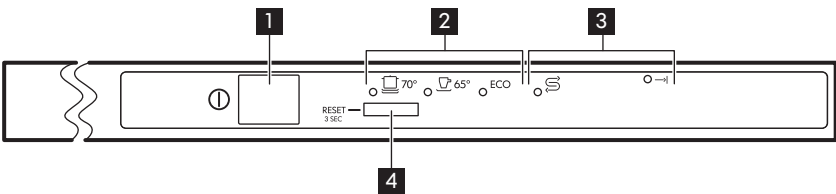
⚠ **Advörun** Hætta á líkamstjóni eða köfnun.

- Aftengja skal tækið frá rafmagnsgjafanum.
- Klippið rafmagnssnúruna af og fargið henni.
- Fjarlægjið dyraklemmuna til að koma í veg fyrir að börn eða dýr geti lokast inni í tækinu.

Vörulýsing



Stjórnborð



- 1 Kveikt/slökkt-hnappurinn
2 Kerfisgaumljós
3 Gaumljós
4 Program hnappur

Gaumljós	Lýsing
⌘	Saltgaumljós. Alltaf er slökkt á þessu gaumljósi á meðan þvottaferillinn er í gangi.
→	Endaljós.

Þvottastillingar

Þvottakerfi 1)	Óhreinindastig Gerð þvottar	Þvottakerfi fasar	Lengd (mín)	Orka (kWh)	Vatn (l)
70° 2)	Mikil óhreinindi Borðbúnaður, áhöld, pottar og pönnur	Forþvottur Þvottur 70 °C Skolar Þurrkun	130 - 150	1.3 - 1.4	13 - 15

Þvottakerfi 1)	Óhreinindastig Gerð þvottar	Þvottakerfi fasar	Lengd (mín)	Orka (kWh)	Vatn (l)
 65°	Venjuleg óhreinindi Borðbúnaður og hnífapör	Forþvottur Þvottur 65 °C Skolar Purrkun	100 - 110	1.2 - 1.6	15 - 16
ECO 50° 3)	Venjuleg óhreinindi Borðbúnaður og hnífapör	Forþvottur Þvottur 50 °C Skolar Purrkun	195	1.02	15

1) Þrýstingur og hitastig vatnsins, breytileiki á rafmagnsinntaki, aukaval og magn borðbúnaðar getur breytt gildum kerfisins.

2) Þetta þvottakerfi er notað við mikil óhreinindi til að ná fram fullnægjandi þrifum á pottum og pönnum.

3) Með þessu kerfi nýtist vatnið og orkan best fyrir borðbúnað og hnífapör með venjulegum óhreinindum. (Þetta er staðalkerfið sem prófunarstofnanir nota).

Upplýsingar fyrir prófunarstofnanir

Til að fá allar nauðsynlegar upplýsingar um prófanir skal senda tölvupóst til:

info.test@dishwasher-production.com

Skrifaðu niður framleiðslunúmer tækisins (PNC) sem er á málmplötunni.

Valkostir

Hljóðmerki

Hljóðmerkin heyrast þegar tækið er bilað og það er ekki hægt að slökkva á þeim. Einnig er til staðar hljóðmerki sem fer af stað þegar þvottaferli er lokið. Sjálfgefið gildi er að kveikt er á hljóðmerkinu, en það er hægt að gera það óvirkt.

Hvernig skal slökkva á hljóðmerki við lok þvottakerfis

- Ýttu á hnappinn kveikja/slökkva til að virkja heimilistækið. Gættu þess að heimilistækið sé á núllstillingu, sjá „Velja og hefja þvottakerfi“.
- Ýttu og haltu inni **Program** þangað til kerfisljósið  byrjar að blinka og kerfisljósið  kviknar með stöðugu ljósi.
- Ýttu strax á **Program**.
 - Kerfisljósið () kviknar með stöðugu ljósi.
 - Kerfisljósið () byrjar að blinka.

- Biðið þangað til slokknar á kerfisljósi (). Kerfisljósið () heldur áfram að blinka. Það er kveikt á endaljósinu.

- Ýttu á **Program**. Það slokknar á endaljósinu. Það slokknar á hljóðmerki við lok þvottakerfis.
- Ýtið á hnappinn kveikja/slökkva til að staðfesta stillingarnar.

Hvernig skal kveikja á hljóðmerki við lok þvottakerfis

- Sjá "Hvernig skal kveikja á hljóðmerki við lok þvottakerfis" og fylgdu ferlinu frá skrefi (1) til skref (4). Það er slökkt á endaljósinu.
- Ýttu á **Program**. Þá kviknar endaljósið. Það kviknar á hljóðmerki við lok þvottakerfis.
- Ýtið á hnappinn kveikja/slökkva til að staðfesta stillingarnar.

Fyrir fyrstu notkun

1. Gættu þess að stilling vatnsmýkingar­búnaðarins passi við herslustig vatnsins þar sem þú býrð. Stilltu vatnsmýkingar­búnaðinn ef með þarf. Hafðu samband við vatnsveituna til að finna út herslustig vatns þar sem þú býrð.

2. Fylltu salthólfíð.
3. Settu gljáa í gljáahólfíð.

4. Skrúfið frá vatnskrananum.

5. Leifar af hreinsiefni geta setið eftir í heimilistækinu. Settu kerfi af stað til að fjarlægja þær. Ekki nota þvottaefni og ekki hlaða neinu í körfurnar.

Að stilla vatnsmýkingarbúnaðinn

Herslustig vatns				Vatnsmýkingarefni stilling
Þýsk gráður (°dH)	Frönsk gráður (°fH)	mmól/l	Clarke gráður	Hilla
47 - 50	84 - 90	8.4 - 9.0	58 - 63	10
43 - 46	76 - 83	7.6 - 8.3	53 - 57	9
37 - 42	65 - 75	6.5 - 7.5	46 - 52	8
29 - 36	51 - 64	5.1 - 6.4	36 - 45	7
23 - 28	40 - 50	4.0 - 5.0	28 - 35	6
19 - 22	33 - 39	3.3 - 3.9	23 - 27	5 ¹⁾
15 - 18	26 - 32	2.6 - 3.2	18 - 22	4
11 - 14	19 - 25	1.9 - 2.5	13 - 17	3
4 - 10	7 - 18	0.7 - 1.8	5 - 12	2
< 4	< 7	< 0.7	< 5	1 ²⁾

1) Sjálfgefin stilling.
2) Ekki nota salt á þessari stillingu.

Hvernig skal stilla vatnsmýkingarbúnaðinn

1. Ýttu á hnappinn kveikja/slökkva til að virkja heimilistækið. Gættu þess að heimilistækið sé á núllstillingu, sjá „Velja og hefja þvottakerfi“.

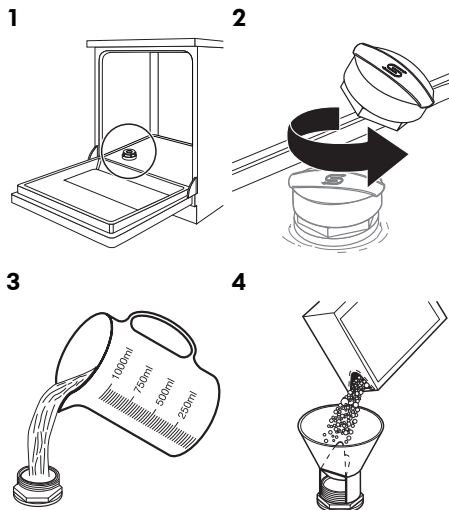
2. Ýttu og haltu inni **Program** þangað til kerfisljósið  byrjar að blinka og kerfisljósið  kviknar með stöðugu ljósi.
3. Biðið þangað til slokknar á kerfisljósi (). Kerfisljósið () heldur áfram að blinka. Endaljósið byrjar að blinka. Blinkandi endaljós við og við vísar til núverandi stillingar.
 - Þ.e. 5 blink + hlé + 5 blink = 5. stig.

4. Ýttu á **Program** aftur og aftur til að breyta stillingunni. Í hvert skipti sem þú ýtir á **Program** þá hækkar stigsnúmerið um eitt stig.

5. Ýtið á hnappinn kveikja/slökkva til að staðfesta stillingarnar.

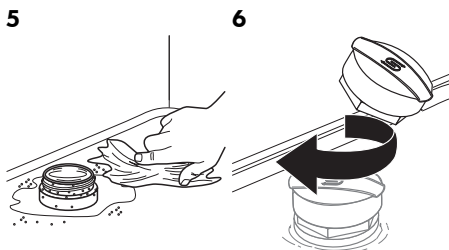
Salt sett í salthólfíð

⚠ Varúð Vatn og salt geta runnið út úr salthólfinu þegar þú fyllir á það. Hætta á tæringu. Til að fyrirbyggja þetta, skal setja kerfi af stað eftir áfyllingu salts.

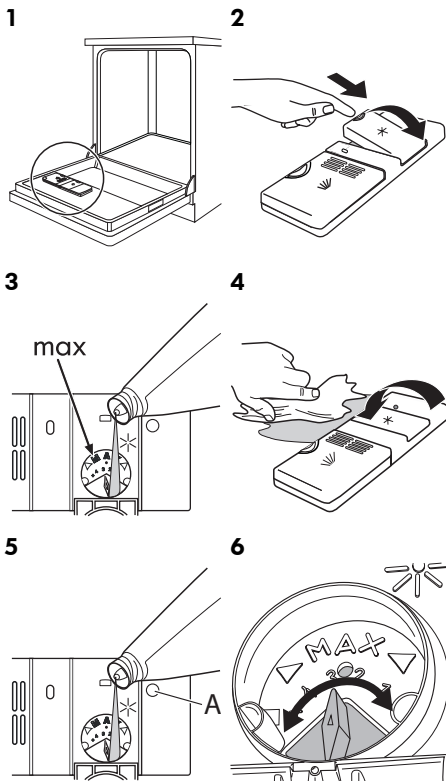


Settu 1 lítra af vatni í salthólfíð (einungis í fyrsta skipti sem þú notar vélina).

Settu 1 kg af salti í salthólfíð.



Gljái settur í gljáahólfíð



Fylltu gljáahólfíð þegar linsan (A) er gegnsæ.

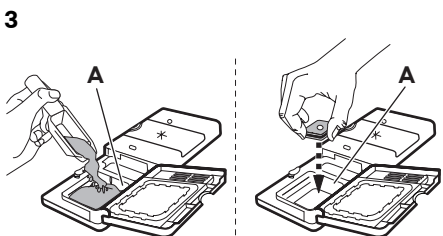
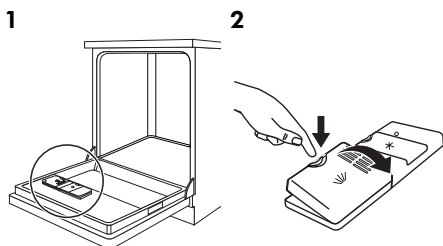
Til að stilla losað magn gljáa, skal snúa valskífunni á milli stöðu 1 (lægsta magn) og stöðu 4 (hæsta magn). Sjá „BILANALEIT“.

Dagleg notkun

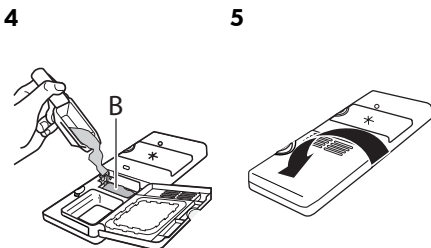
1. Skrúfið frá vatnskrananum.
2. Ýttu á hnappinn kveikja/slökkva til að virkja heimilistækið. Gættu þess að heimilistækið sé á núllstillingu. Sjá "AÐ STILLA OG SETJA KERFI AF STAÐ".

- Ef gaumljósið fyrir salt er kveikt, skal fylla salthólfíð.
3. Gættu þess að það sé gljái í gljáahólfinu.
 4. Raðaðu í körfurnar.
 5. Bættu við þvottaefni.
 6. Stílið á réttan þvottaferil eftir því hvað er í vélinni og hversu óhreint það er.

Notkun þvottaefnis



Settu þvottaefnið eða töfluna í hólfíð (A).



Ef þvottakerfið er með forþvotti, skal setja lítið magn af þvottaefni í hólf (B).

Notkun samsettra þvottaefnistafna

Þegar notaðar eru töflur sem innihalda salt og gljáa skal ekki fylla á salthólfíð og gljáahólfíð. Það kviknar alltaf á gljáaljósinu ef gljáaskammtarinn er tómur.

1. Stíltu vatnsmýkingarbúnaðinn á lægstu stillingu.
2. Stílið gljáaskammtarann á lægstu stillingu.

Ef þú hættir að nota samsettu þvottaefnistöflurnar, áður en þú hefur notkun á öðru þvottaefni, gljáa og salti, skaltu framkvæma eftirfarandi:

1. Ýttu á hnappinn kveikja/slökkva til að virkja heimilistækið.
2. Stíltu vatnsmýkingarbúnað á hæstu stillingu.
3. Gættu þess að fyllt hafi verið á salthólfíð og gljáaskammtarann.
4. Ræstu stysta þvottakerfið með skolunarfasa, án þvottaefnis og án leirtaus í vélinni.
5. Stíltu vatnsmýkingarbúnaðinn á herslustig vatns á þínu svæði.
6. Stíltu gljáaskammtinn sem losaður er.

Velja og hefja þvottakerfi

Núllstilling

Fyrir sumar stillingar er nauðsynlegt að tækið sé í núllstillingu.

Heimilistækið er í stillingarham þegar, eftir að kveikt er á tækinu, er kveikt á öllum gaumljósum þvottakerfanna.

Ef stjórnbörðið sýnir önnur skilyrði, skal ýta á og halda inni byrja hnappnum þangað til tækið er stílt á núllstillingu

Hefja þvottaferil

1. Skrúfið frá vatnskrananum.
2. Ýttu á hnappinn kveikja/slökkva til að virkja heimilistækið. Gættu þess að heimilistækið sé á núllstillingu.
3. Ýttu á **Program** aftur og aftur þangað til einungis gaumljósið fyrir það kerfi sem þú vilt stilla á er kveikt.
4. Lokið hurð heimilistækisins. Þvottaferillinn fer þá af stað.

Hurðin opnuð á meðan heimilistækið er í gangi

Ef hurðin er opnuð stöðvast heimilistækið. Þegar hurðinni er lokað heldur heimilistækið áfram frá þeim tímapunkti þar sem truflunin varð.

Þvottakerfi afturkallað

1. Opnið hurð heimilistækisins.
2. Haltu niðri kerfishnappnum þar til gaumljós þvottakerfisins kvikna.

i Gætið þess að það sé þvottaefni í þvottaefnishólfinu áður en nýtt þvotta-kerfi er sett í gang.

Við lok þvottakerfis

Þá kviknar endaljósið.

1. Ýtið á hnappinn kveikja/slökkva til að slökkva á heimilistækinu.

2. Skrúfaðu fyrir kranann.

i Ef þú ýtir ekki á kveikja/slökkva hnappinn, slökkvar á öllum gaumljós-um nokkrum mínútum eftir að þvottakerfi lýkur.

Þetta hjálpar til við að minnka orkunotkun,

- i**
- Látið leirtauið kólna áður en það er tekið úr heimilistækinu. Heitt leirtau er brothætt.
 - Tæmið neðri körfuna fyrst og svo þá efri.
 - Vatn getur hafa safnast í hliðar og á hurð heimilistækisins. Ryðfritt stál kólnar fyrr en leirtau.

Góð ráð

Vatnsmykingarefni

Hart vatn inniheldur mikið magn steinefna sem getur valdið tjóni á tækinu og leitt til slæmrar virkni tækisins. Vatnsmykingarefnið gerir þessi steinefni óvirk.

Saltið í uppþvottavélinni hjálpar við að halda vatnsmykingarefninu hreinu og í góðu ástandi. Það er mikilvægt að stilla rétt magn vatnsmykingarefnis. Þetta tryggir að vatns-mykingarefnið noti rétt magn af salti og vatni.

Að raða í körfurnar.

i Sjá meðfylgjandi bækling sem sýnir dæmi um hvernig skal raða í körfur.

- Notaðu uppþvottavélina einungis til að þvo hluti sem þvo má í slíkri vél.
- Ekki skal setja í vélina hluti sem eru gerðir úr tré, honrí, áli, pjátri og kopar.
- Ekki setja hluti í tækið sem geta tekið í sig vatn (svampa, viskustykki).
- Fjarlægja skal matarleifar af hlutunum.
- Til þess að fjarlægja brunnar matarleifar, skal skola potta og pönnur í vatni áður en þú setur þau í heimilistækið.

- Raðið hlutum sem eru holir að innan (þ.e.. bollum, glösom og pottum) í vélina þannig að opið vísi niður.
- Passaðu að hnifapör og leirtau festist ekki saman. Setið skeiðar með öðrum hnifapörum.
- Passið að glös snerti ekki önnur glös.
- Leggið smáa hluti í hnifaparakörfuna.
- Setjið léttu hluti í efri körfuna. Passið að hlutirnir hreyfist ekki til.
- Gætið þess að vatnsarmarnir geti hreyfst óhindrað áður en kerfi er sett í gang.

Notið salt, gljáa og þvottaefni

- Einungis skal nota salt, gljáa og þvottaefni sem er ætlað fyrir uppþvottavélar. Önnur þvottaefni geta valdið skemmdum á heimilistækinu.
- Gljáinn aðstoðar á meðan á síðasta skol-unarfasa stendur, við að þurrka diskana án bletta eða ráka.
- Samsettar þvottaefnistölfur innihalda þvottaefni, gljáa og önnur viðbætt efni. Gættu þess að töflurnar eigi við um það hörkustig vatns sem er á þínu svæði. Sjá leiðbeiningar á pakkingunum fyrir vör-urnar.

- Þvottaefnistöflur leysast ekki að fullu upp ef þvottakerfið er mjög stutt. Til að koma í veg fyrir leifar þvottaefnis á leirtaui, mælum við með því að töflurnar séu einungis notaðar með lengri þvottakerfum.
- Ekki skal nota meira en rétt magn af þvottaefni. Farið eftir leiðbeiningunum á umbúðum þvottaefnisins.

Áður en kerfi er sett af stað

Gættu þess að:

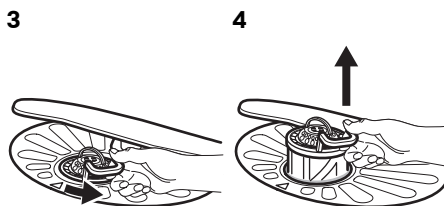
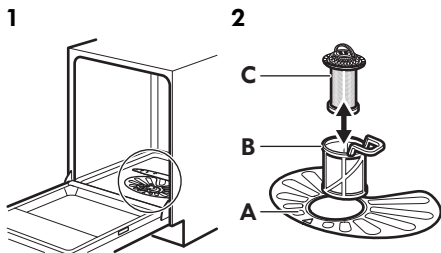
- Síurnar eru hreinar og rétt uppsettar.
- Vatnsarmarnir eru ekki stíflaðir.
- Staða hluta í körfunum sé rétt.
- Kerfið eigi við um þá tegund hleðslu og þau óhreinindi sem í hlut eiga.
- Verið sé að nota rétt magn þvottaefnis.
- Það sé salt og gljái til staðar (nema þú notir samsettar þvottaefnistöflur).
- Lokið á salthólfinu þarf að vera þétt.

Meðferð og þrif

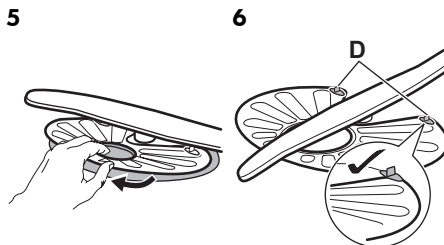
⚠ Aðvörðun Áður en viðhald fer fram á tækinu skal slökkva á því og aftengja aðalklóna frá rafmagnsinnstungunni.

i Óhreinar síur og stíflaðir vatnsarmar draga úr árangri þvottakerfisins. Athugaðu þær regluglega og hreinsaðu ef þörf krefur.

Hreinsun á síum



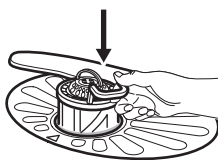
Til að fjarlægja síur (B) og (C), skal snúa handfanginu rangsælis og fjarlægja. Taktu í sundur síur (B) og (C). Þvoðu síurnar með vatni.



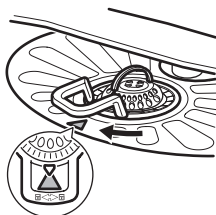
Fjarlægðu síu (A). Þvoðu síuna með vatni.

Setjið síuna (A) aftur í eins og hún var. Passaðu að hún liggi rétt undir höldunum tveimur (D).

7



8

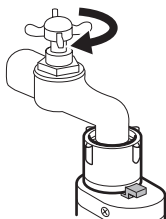


Settu saman síur (B) og (C). Settu þær í rétta stöðu í síu (A). Snúðu handfanginu réttssælis þangað til það læsist.

i Röng staðsetning sía getur leitt til lélegrar frammistöðu við þvotta og valdið tjóni á heimilistækinu.

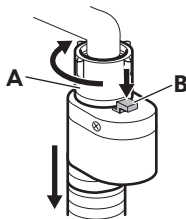
Að hreinsa síu innslöngunnar

1



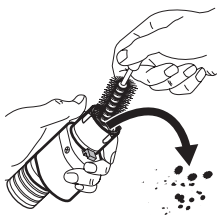
Skrúfaðu fyrir kranann.

2

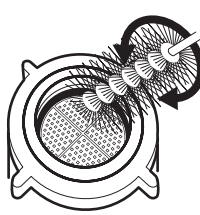


Aftengdu innslönguna. Ýttu á arminn B og snúðu festingunni A réttssælis.

3



4



Hreinsaðu síu innslöngunnar.

Hreinsun vatnsarma

Ekki fjarlægja vatnsarmana. Ef óhreinindaagnir hafa stíflað götin á vatnsörmunum skal fjarlægja óhreinindin með þunnum oddhvössum hlut.

Þrif að utan

Þvoðu tækið með rökum og mjúkum klút. Notið aðeins mild þvottaefni. Ekki nota rispandi efni, stálull eða leysiefni.

Bilanaleit

Heimilistækið fer ekki í gang eða stöðvast skyndilega við notkun. Áður en þú hefur samband við þjónustu, athugaðu upplýsingar sem fylgja til að finna lausn á vandanum.

Þegar sum vandamál koma upp, blikka sum gaumljósin stöðugt og/eða slitrótt á sama tíma til að sýna viðvörðunarkóða.

Viðvörunarkóði	Vandamál
• Gaumljós hins stillta kerfis blikkar stöðugt. • Endaljósið blikkar einu sinni við og við.	Heimilistækið fyllist ekki af vatni.
• Gaumljós hins stillta kerfis blikkar stöðugt. • Endaljósið blikkar tvisvar við og við.	Uppþvottavélin tæmist ekki af vatni.
• Gaumljós hins stillta kerfis blikkar stöðugt. • Endaljósið blikkar þrisvar við og við.	Flæðivörnin er á.

 **Aðvörun** Slökkvið á heimilistækinu áður en athuganirnar eru gerðar.

Vandamál	Möguleg orsök	Hugsanleg lausn
Kerfið fer ekki í gang.	Rafmagnsklónni hefur ekki verið stungið inn í rafmagnsinnstunguna.	Setjið rafmagnsklóna í samband.
	Hurð heimilistækisins er opin.	Lokið hurð heimilistækisins.
	Öryggið í öryggjaboxinu er skemmt.	Skiptið um öryggi.
Heimilistækið fyllist ekki af vatni.	Það er skrúfað fyrir vatnskranann.	Skrúfið frá vatnskrananum.
	Vatnsþrýstingur er of lágur.	Hafið samband við vatnsveituna.
	Vatnskraninn er stíflaður eða þakinn kalkskán.	Hreinsið vatnskranann.
	Sían á innslöngunni er stífluð.	Hreinsið síuna.
	Vatnsinnslangan er bogin eða liggur rangt.	Gætið þess að slangan liggi á réttan hátt.
	Flæðivörnin er á. Það er vatnsleki í heimilistækinu.	Skrúfið fyrir vatnskranann og hafið samband við viðgerðarþjónustuna.
Uppþvottavélin tæmist ekki af vatni.	Vaskstúturinn er stíflaður.	Þrifið vaskstútinn.
	Útslangan til tæmingar er bogin eða liggur rangt.	Gætið þess að slangan liggi á réttan hátt.
Saltgaumljósið heldur áfram að loga eftir að fyllt hefur verið á salt-hólfíð.	Þetta getur gerst ef þú notar salt sem þarf lengri tíma til að leysast upp. Það verða engin óæskileg áhrif á frammistöðu heimilistækisins.	Ef eftir keyrslu 3 eða 4 kerfa, saltgaumljósið logar ennþá, skaltu hafa samband við viðgerðarþjónustu.

Eftir að hafa athugað þetta er heimilistækið sett af stað. Þvottaferillinn heldur þá áfram frá þeim punkti þar sem hann var stöðvaður.

Ef vandamálið kemur aftur upp skaltu hafa samband við viðgerðarþjónstuna. Ef aðrir viðvörunarkóðar birtast skaltu hafa samband við viðgerðarþjónustuna.

Ef vélin þvær og þurrkar illa

Hvítar rákir og bláleit lög eru á glösum og diskum

- Losað magn af gljáa er of mikið. Stilltu gljáaskammtarann á lægri stillingu.
- Magn þvottaefnis er of mikið.

Bletir og þurrir vatnsdropar á glösum og diskum

- Losað magn af gljáa er ekki nægilega mikið. Stilltu gljáaskammtarann á hærri stillingu.

- Gæðum þvottaefnisins getur verið um að kenna.

Diskar eru blautir

- Kerfið er án þurkkfasa eða er með þurkkfasa sem keyrir við lágt hitastig.
- Gljáahólfíð er tóm.
- Gæðum gljáans getur verið um að kenna.

 Sjá „GÓÐ RÁÐ“ til að sjá aðrar mögulegar orsakir.

Tæknilegar upplýsingar

Mál	Breidd / Hæð / Dýpt (mm)	596 / 818 - 898 / 555
Rafmagnstenging	Sjá málmplötuna.	
	Spenna	220-240 V
	Tíðni	50 Hz
Vatnsþrýstingur	Lágm. / hámark (bar /MPa)	(0.5 / 0.05) / (8 / 0.8)
Vatnsaðföng ¹⁾	Kalt eða heitt vatn ²⁾	hám. 60 °C
Afkastageta	Matarstell	12
Orkunotkun	Biðhamur	0.50 W
	Slökkt á tækinu	0.50 W

1) Tengid innslönguna við krana með 3/4" skrúfgangi.
2) Ef heita vatnið kemur frá öðrum orkugjöfum, (t.d. sólarrafhlöðu, sólarraforkueiningu eða vindorku) skal nota hitaveitu til að minnka orkunotkunina.

Umhverfisábendingar

Endurvinnna þarf öll efni merkt táknuinu ♻️. Setjið umbúðirnar í viðeigandi sorplát til endurvinnslu. Leggið ykkar að mörkum til verndar umhverfinu og heilsu manna og dýra og endurvinnið rusl sem fylgir raftækjum og raftrænum búnaði. Hendið ekki

heimilistækjum sem merkt eru með táknuinu  í venjulegt heimilisrusl. Farið með vöruna í næstu endurvinnslustöð eða hafið samband við sveitarfélagið.

- Farga skal umbúðum á réttan hátt. Endurvinnna skal umbúðir með endurvinnslumerkinu ♻️.

IKEA-ÁBYRGÐ

Hvað gildir IKEA-ábyrgðin lengi?

Þessi ábyrgð gildir í fimm (5) ár frá upphaflegum kaupdegi heimilistækis þíns hjá IKEA, nema heimilistækið nefnist LAGAN, en þá gildir ábyrgðin í tvö (2) ár. Framvísa þarf upprunalegu sölukvittuninni til sönnunar á kaupunum. Ef gert er við heimilistækið á meðan það er í ábyrgð, framlengir það ekki ábyrgðartíma tækisins.

Hvaða heimilistæki eru ekki í fimm (5) ára ábyrgð hjá IKEA?

Heimilistækjalínan sem nefnist LAGAN og öll heimilistæki keypt hjá IKEA fyrir 1. ágúst 2007.

Hver sér um þjónustuna?

Þjónustuaðili IKEA veitir þjónustuna í gegnum eigin viðgerðarþjónustu eða samþykktu samstarfsviðgerðarþjónustu.

Hvað nær þessi ábyrgð yfir?

Ábyrgðin nær yfir bilanir á heimilistækinu, sem orsakast af göllum í smíði þess eða efni viði frá þeim degi sem það var keypt hjá IKEA. Þess ábyrgð gildir eingöngu fyrir heimilisnotkun. Undantekningarnar eru taldar upp undir fyrisögninni "Hvað nær þessi ábyrgð ekki yfir?" Innan ábyrgðartímans nær ábyrgðin yfir kostnað af viðgerð vegna bilunar, þ.e. viðgerðir, varahluti, vinnu og ferðir, að því tilskildu að heimilistækið sé aðgengilegt til að gera við án sérstakra útgjalda. Um þessa skilmála gilda viðmiðunarreglur ESB (Nr. 99/44/EG) og reglugerðir hlutaðeigandi lands. Íhlutir sem teknir eru úr þegar skipt er um íhluti verða eign IKEA.

Hvað gerir IKEA til að leysa vandamálið?

Þjónustuaðili, skipaður af IKEA, mun skoða vöruna og taka einn ákvörðun um það hvort þessi ábyrgð nái yfir hana. Ef ábyrgðin telst ná yfir heimilistækið mun þjónustuaðili IKEA eða samþykkt samstarfsfyrirtæki annað hvort gera við gölluðu vöruna eða skipta henni fyrir sömu eða sambærilega vöru, og er ákvörðun um það alfarið í þeirra höndum.

Hvað nær þessi ábyrgð ekki yfir?

- Venjulegt slit.

- Skemmdir af ásettu ráði eða vegna vanrækslu, skemmdir vegna þess að notkunarleiðbeiningum hefur ekki verið fylgt, skemmdir vegna rangrar uppsetningar eða vegna þess að tengt er við ranga rafspennu, skemmdir sem stafa af efnafræðilegum eða rafefnafræðilegum viðbrögðum, ryði, tæringu eða vatni, þar með talið en ekki eingöngu skemmdir sem stafa af miklu kalki í vatni og skemmdir sem stafa af óeðlilegum umhverfisaðstæðum.
- Hluti sem eyðast eins og rafhlöður og perur.
- Hluti sem hafa enga virkni eða eru eingöngu til skrauts og hafa ekki áhrif á venjulega notkun tækisins, þar með taldar rispur og hugsanlegan litamun.
- Skemmdir sem verða fyrir slysn vegna aðskotahluta eða -efna, hreinsunar eða losunar stíflna í síum, frárennslikerfum eða sápuhólfum.
- Skemmdir á eftirfarandi hlutum: keramikgleri, aukahlutum, leirtaus- og hnifaparakörfum, aðrennsli- og frárennsliörörum, þéttum, perum og peruhlífum, skjáum, hnöppum, hlífum og hlífapörtum. Nema sannanlegt sé skemmdirnar séu tilkomnar vegna framleiðslugalla.
- Tilfelli þegar tæknimaður skoðar heimilistækið og finnur engan galla.
- Viðgerðir ekki framkvæmdar af þjónustuaðilum skipuðum af okkur og/eða samþykktum þjónustuaðila sem við eigum samning við eða notaðir hafa verið varahlutir sem ekki eru upprunalegir.
- Viðgerðin er tilkomin vegna uppsetningar sem var röng eða ekki í samræmi við tæknilyngu.
- Notkun heimilistækisins annars staðar en inni á heimilinu, þ.e. í atvinnuskyni.
- Skemmdir við flutninga. Ef viðskiptavinur flytur vöruna heim til sín eða á annað heimilisfang, er IKEA ekki ábyrgt fyrir hugsanlegum skemmdum sem verða við flutningana.

Hins vegar ef IKEA afhendir vöruna á afhendingarheimilisfang viðskiptavinarins, þá nær þessi ábyrgð yfir skemmdir sem verða við flutningana.

- Kostnað við að setja upp IKEA-heimilistækid í fyrsta sinn. Hins vegar ef þjónustuaðili IKEA eða samþykkt samstarfsviðgerðarþjónusta gerir við eða skiptir heimilistækinu samkvæmt skilmálum þessarar ábyrgðar, mun þjónustuaðilinn eða samþykkt samstarfsviðgerðarþjónustan setja heimilistækid aftur upp eftir viðgerðina eða setja upp nýja heimilistækid, ef með þarf.

Þessi takmörkun á ekki við um verk sem unnið er án mistaka af sérhæfðum aðila með tilskilin réttindi sem notar upprunalega varahluti okkar, í þeim tilgangi að aðlaga heimilistækid að tæknilegum öryggiskröfum annars ESB-lands.

Hvernig landslögin gilda

IKEA-ábyrgðin veitir þér tiltekin lagaleg réttindi, sem samræmast eða ná út fyrir kröfurnar í viðkomandi landi. Þessir skilmálar takmarka þó ekki á neinn hátt réttindi neytenda sem lýst er í lögum viðkomandi lands.

Gildissvæði

Fyrir heimilistæki sem keypt eru í einu ESB-landi og síðan flutt til annars ESB-lands gildir þessi þjónusta innan ramma þeirra ábyrgðarskilmála sem teljast eðlilegir í nýja landinu. Skuldbinding til að gera við heimilistækid innan ramma ábyrgðarinnar er eingöngu til staðar ef heimilistækid samræmist og er sett upp í samræmi við:

- tæknikröfur landsins þar sem ábyrgðarkrafan er gerð;
- samsetningarleiðbeiningarnar og öryggisupplýsingarnar í notendahandbókinni;

Sérstök eftirsölupjónusta (After Sales Service) fyrir IKEA-heimilistæki:

Ekki hika við að hafa samband við eftirsölupjónustu IKEA til að:

1. óska eftir viðgerð sem þessi ábyrgð nær yfir;

2. fá leiðbeiningar um hvernig á að setja IKEA-heimilistækid inn í til þess ætlaða IKEA-eldhúsinnréttingu. Þjónustan veitir ekki nánari leiðbeiningar í tengslum við:
 - uppsetningu á IKEA-eldhúsi í heild;
 - tengingu við rafmagn (ef kló og snúra fylgja ekki með tækinu) eða við vatn eða gas, þar sem samþykktur viðgerðaraðili þarf að sjá um slíkar tengingu.
3. óska eftir nánari útskýringu á efni notendahandbókarinnar eða tæknilýsingu IKEA-heimilistækisins.

Til þess að við getum aðstoðað þig sem best skaltu lesa samsetningarleiðbeiningar og/eða notendahandbókarhluta þessa bæklingss vandlega áður en þú hefur samband við okkur.

Leiðir til að ná í okkur ef þú þarfnast aðstoðar



Á öftustu síðu þessarar handbók er skrá yfir alla tengiliði á vegum IKEA og viðeigandi símanúmer í hverju landi.

Mikilvægt! Til þess að geta veitt þér hraðari þjónustu mælum við með því að þú notir eingöngu símanúmerin sem gefin eru upp aftast í þessari handbók. Notaðu alltaf númerin sem gefin eru upp í bæklingnum fyrir það tiltekna heimilistæki sem þú þarft aðstoð fyrir. Áður en þú hringir í okkur skaltu vera viss um að hafa handtækt IKEA-vörunúmerið (8 stafa talnarunu) fyrir heimilistækid sem þú þarft aðstoð okkar við.

Mikilvægt! GEYMDU SÖLUKVITTUNINA!

Hún er þín staðfesting á kaupunum og skilyrði þess að ábyrgðin gildi. Athugaðu að á kvittuninni sést jafnframt IKEA-vöruheiti og -númer (8 stafa talnaruna) hvers heimilistækis sem þú keyptir.

Þarftu frekari hjálp?

Til að fá svör við öðrum spurningum sem ekki tengjast eftirsölubjónustu heimilistækisins þíns skaltu hringja í þjónustusíma næstu

IKEA-verslunar. Við mælum með að lesa bæklingana sem fylgdu heimilistækinu áður en þú hefur samband við okkur.

Country	Phone number	Call Fee	Opening time
België	070 246016	Binnenlandse gesprekskosten	8 tot 20 Weekdagen
Belgique		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
България	00359 888 16 0 8	Такса за повикване от страната	От 9 до 18 ч в работни дни
Česká republika	246 019721	Cena za místní hovor	8 až 20 v pracovních dnech
Danmark	70 15 09 09	Landstakst	man.-fre, 09.00-20.00 lør. 09.00-16.00 1 søndag pr. måned, normalt første søndag i måneden
Deutschland	+49 1806 33 45 32*	* 0,20 € / Verbindung aus dem Festnetz max. 0,60 € / Verbindung aus dem Mobilfunknetz	8 bis 20 Werktage
Ελλάδα	211 176 8276	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
España	91 1875537	Tarifa de llamadas nacionales	De 8 a 20 en días laborables
France	0170 36 02 05	Tarif des appels nationaux	9 à 21. En semaine
Ireland	0 14845915	National call rate	8 till 20 Weekdays
Ísland	5880503	Innanlandsgjald fyrir síma	9 til 18. Virka daga
Italia	02 00620818	Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Κυπρος	22 030 529	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
Lietuva	5 230 06 99	Nacionalinių pokalbių tarifai	Pr. - Ketv.: 8:00 - 12:00, 12:45 - 17:00 Pntk.: 8:00 - 12:00, 12:45 - 15:45
Magyarország	061 998 0549	Belföldi díjszabás	Hétköznap 8 és 10 óra között
Nederland	0900 235 45 32 and/or 0900 BEL IKEA	15 cent/min., starttarief 4.54 cent en gebruikelijke belkosten	ma-vr 08.00-20.00, zat 09.00-20.00 (zondag gesloten)
Norge	815 22052	Takst innland	8 til 20 ukedager
Österreich	0810 300486	max. 10 Cent / min.	Mo-Fr 8.00 - 20.00 Uhr
Polska	012 297 8787	Stawka wg taryfy krajowej	Od 8 do 20 w dni robocze
Portugal	211557985	Chamada Nacional	9 às 21. Dias de Semana *excepto feriados
România	021 211 08 88	Tarif apel național	8 - 20 în zilele lucrătoare
Россия	8 495 6662929	Действующие телефонные тарифы	с 8 до 20 по рабочим дням Время московское
Schweiz	031 5500 324	Tarif für Anrufe im Bundesgebiet	8 bis 20 Werktage
Suisse		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
Svizzera		Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Slovensko	(02) 3300 2554	Cena vnútroštátneho hovoru	8 až 20 v pracovných dňoch
Suomi	030 6005203	Lankapuhelinverkosta 0,0835€/puhelu+0,032€/min Matkapuhelinverkosta 0,192€/min	arkipäivisin 8.00-20.00
Sverige	0775 700 500	lokalsamtal (lokal taxa)	mån-fre 8.30-20.00 lör-sön 9.30-18.00
Türkiye	212 244 0769	Ulusal arama ücreti	Hafta içi saat 09:00'dan 18:00'a kadar
Україна	044 586 2078	Міжміські дзвінки платні	9 - 21 В робочі дні
United Kingdom	020 3347 0044	National call rate	9 till 21. Weekdays
Slovenija		www.ikea.com	
Hrvatska		www.ikea.com	
Србија		www.ikea.com	

